

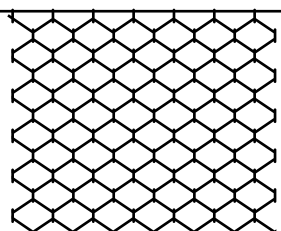
MAGIC LIGHTS

[PL] Instrukcja obsługi [EN] User Manual [DE] Bedienungsanleitung [FR] Manuel d'utilisation [ES] Manual de usuario [PT] Manual do utilizador [IT] Manuale d'uso [DK] Brugervejledning [NL] Gebruiksaanwijzing [SE] Bruksanvisning [FI] Käyttöohje [NO] Brukermanual [CZ] Návod k obsluze [SK] Návod na použitie [HU] Használati útmutató [RO/MD] Manual de utilizare [GR] Εγχειρίδιο χρήσης [MK] Упатство за употреба [SLV] Navodila za uporabo [RS/HR] Uputstvo za upotrebu [BG] Ръководство за потребителя [RU/BY] Руководство по эксплуатации [UA] Посібник користувача [LT] Naudojimo instrukcija [LV] Lie-tošanas instrukcija [EE] Kasutusjuhend

ML77032 | ML77033 | ML77034 | ML77035

SPECYFIKACJA:

	ML77032	ML77033	ML77034	ML77035
BARWA ŚWIATŁA	2700K	8000K	2700K	8000K
ZASILANIE	220-240V 50/60Hz			
MOC	3.6W			
LED	160LED		240LED	
KLASA SZCZELNOŚCI	IP44			
UŻYCIE	wewnętrzne, zewnętrzne			
LICZBA TRYBÓW ŚWIECENIA	8			
DŁUGOŚĆ	2x2m + 3m przewodu		3x3m + 3m przewodu	
MOŻLIWOŚĆ POŁĄCZENIA DO 3 ZESTAWÓW				



zadaszenia (IP44 - produkt chroniony przed ciętami statycznymi o wielkości powyżej 1 mm (np. druty, drobne elementy) oraz przed rozbrzyskami wody z dowolnego kierunku). • Nie zanurzać w wodzie ani innych cieczach.

Przed użyciem sprawdź, czy produkt nie jest uszkodzony. • Nie używaj produktu, jeśli przewód, lampki lub jakiegokolwiek element są uszkodzone. • Diodы LED są niewymienne. • Produkt należy podłączać wyłącznie do sprawniej instalacji elektrycznej. • Nie ciągnąć za przewód podczas odłączania od gniazdka. • Produkt nagrzewa

[PL] MAGICZNA SIATKA LED

Dekoracyjne oświetlenie ledowe przeznaczone do użytku wewnętrznego i zewnętrznego w kształcie siatki. Produkt wyposażony jest w 8 trybów świecenia.

MONTAŻ I UŻYTKOWANIE: Ostrożnie wyjmij produkt z opakowania. Rozwiń przewody/ siatkę, unikając ich szarpania i skręcania. Zamontuj produkt w wybranym miejscu (podczas montażu produkt musi być odłączony od zasilania). Upewnij się, że produkt jest stabilnie zamocowany. Podłącz wtyczkę do gniazda sieciowego 220-240V. Wybierz odpowiedni tryb świecenia przyciskiem sterującym znajdującym się na wtyczce/ adapterze. By wyłączyć produkt, odłącz go od zasilania (wyjmij wtyczkę z gniazdka).

ŁĄCZENIE ZESTAWÓW: Produkty umożliwiają połączenie maksymalnie do 3 zestawów. Przed połączeniem upewnij się, że: wszystkie zestawy są tego samego typu, połączenia są dokładnie zabezpieczone przed wilgocią, nie została przekroczona maksymalna liczba połączonych kompletów.

OSTRZEŻENIE: Przed użyciem należy przeczytać całą instrukcję i zachować ją na przyszłość. • Produkt przeznaczony do wnętrza, jak i do montażu na zewnątrz pod osłoną np.

się podczas pracy - jest to zjawisko normalne. • Aby zapobiec przegrzaniu: nie podłączaj produktu w opakowaniu, nie przykrywaj produktu podczas pracy. • Nie przecinaj, nie wierć i nie ingeruj w konstrukcję produktu. • W przypadku uszkodzenia przewodu lub diod - należy zaprzestać używania produktu i zutylizować zgodnie z przepisami. • Trzymaj z dala od źródeł ciepła, otwartego ognia i materiałów łatwopalnych. • Nie instaluj w miejscach, gdzie przewód może zostać uszkodzony, zgnieciony lub przecięty. • Nie montuj na powierzchniach metalowych mogących uszkodzić izolację. • Produkt nie jest zabawką - trzymać poza zasięgiem dzieci. • Produkt zawiera małe elementy - ryzyko zadławienia. • Nie pozostawiać włączanego urządzenia bez nadzoru. • Czyścić suchą lub lekko wilgotną miękką ściereczką. • Nie stosować detergentów ani środków chemicznych. • Przed czyszczeniem odłącz produkt od zasilania. • Przechowywać w suchym miejscu.

Informacje zawarte w niniejszej instrukcji mogą ulec zmianie bez wcześniejszego uprzedzenia. Najaktualniejsza wersja instrukcji znajduje się na stronie www.ecolight.pl. • Zastrzegamy sobie prawo do zmian w konstrukcji produktu. • Nie ponosimy odpowiedzialności za wady/szkody wynikłe z niestosowania się do zaleceń niniejszej instrukcji.

[EN] MAGIC LED NET

SPECIFICATIONS: LIGHT COLOR: ML77032 - 2700K, ML77033 - 8000K, ML77034 - 2700K, ML77035 - 8000K | **POWER SUPPLY:** 220-240V 50/60Hz | **POWER:** 3.6W | ML77032, ML77033 - 160 LED; ML77034, ML77035 - 240 LED | **PROTECTION CLASS:** IP44 | **USE:** indoor, outdoor | **NUMBER OF LIGHTING MODES:** 8 | **SIZE:** ML77032, ML77033 - 2x2m + 3m cable; ML77034, ML77035 - 3x3m + 3m cable | **POSSIBILITY OF CONNECTING UP TO 3 SETS**

Decorative LED lighting intended for indoor and outdoor use in the shape of a net. The product is equipped with 8 lighting modes.

INSTALLATION AND USE: Carefully remove the product from the packaging. Unroll the cables/net, avoiding pulling and twisting them. Install the product in the selected place (the product must be disconnected from the power supply during installation). Make sure that the product is securely fixed. Connect the plug to a 220-240V mains socket. Select the appropriate lighting mode using the control button located on the plug/adaptor. To switch off the product, disconnect it from the power supply (remove the plug from the socket).

CONNECTING SETS: The products allow connection of up to 3 sets. Before connecting, make sure that: all sets are of the same type, connections are properly protected against moisture, and the maximum number of connected sets has not been exceeded.

WARNING: Read the entire instruction manual before use and keep it for future reference. • Product intended for indoor use and for outdoor installation under cover, e.g. roofing (IP44 - product protected against solid objects larger than 1 mm (e.g. wires, small elements) and against water splashes from any direction). • Do not immerse in water or other liquids. • Before use, check whether the product is damaged. • Do not use the product if the cable, lights or any element are damaged. • LED diodes are non-replaceable. • The product should only be connected to a properly functioning electrical installation. • Do not pull the cable when unplugging from the socket. • The product heats up during operation - this is normal. • To prevent overheating: do not connect the product while in the packaging, do not cover the product during operation. • Do not cut, drill or interfere with the structure of the product. • In the event of damage to the cable or diodes - stop using the product and dispose of it in accordance with regulations. • Keep away from heat sources, open flames and flammable materials. • Do not install in places where the cable may be damaged, crushed or cut. • Do not install on metal surfaces that may damage the insulation. • The product is not a toy - keep out of reach of children. • The product contains small parts - choking hazard. • Do not leave the switched-on device unattended. • Clean with a dry or slightly damp soft cloth. • Do not use detergents or chemicals. • Disconnect the product from the power supply before cleaning. • Store in a dry place.

The information contained in this manual may change without prior notice. The latest version of the manual is available at www.ecolight.pl | We

reserve the right to make changes to the product design. • We are not responsible for defects/damage resulting from failure to follow the recommendations of this manual.

[DE] MAGISCHES LED-NETZ

SPEZIFIKATIONEN: LICHTFARBE: ML77032 - 2700K, ML77033 - 8000K, ML77034 - 2700K, ML77035 - 8000K | **STROMVERSORGUNG:** 220-240V 50/60Hz | **LEISTUNG:** 3.6W | ML77032, ML77033 - 160 LED; ML77034, ML77035 - 240 LED | **SCHUTZART:** IP44 | **VERWENDUNG:** innen, außen | **ANZAHL DER LEUCHTMODI:** 8 | **GRÖSSE:** ML77032, ML77033 - 2x2m + 3m Kabel; ML77034, ML77035 - 3x3m + 3m Kabel | **MÖGLICHKEIT ZUR VERBINDUNG VON BIS ZU 3 SETS**

Dekorative LED-Beleuchtung für den Innen- und Außenbereich in Netzform. Das Produkt verfügt über 8 Leuchtmodi. **MONTAGE UND VERWENDUNG:** Nehmen Sie das Produkt vorsichtig aus der Verpackung. Rollen Sie die Kabel/das Netz aus und vermeiden Sie Ziehen oder Verdrehen. Montieren Sie das Produkt am gewünschten Ort (während der Montage muss das Produkt vom Stromnetz getrennt sein). Stellen Sie sicher, dass das Produkt stabil befestigt ist. Schließen Sie den Stecker an eine 220-240V Steckdose an. Wählen Sie den gewünschten Leuchtmodus mit der Taste am Stecker/Adapter. Um das Produkt auszuschalten, trennen Sie es von der Stromversorgung (ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose).

VERBINDUNG VON SETS: Die Produkte ermöglichen die Verbindung von maximal bis zu 3 Sets. Vor der Verbindung stellen Sie sicher, dass: alle Sets vom gleichen Typ sind, die Verbindungen sorgfältig gegen Feuchtigkeit geschützt sind und die maximale Anzahl verbundener Sets nicht überschritten wurde.

WARNUNG: Lesen Sie vor Gebrauch die gesamte Anleitung und bewahren Sie sie auf. • Produkt für den Innenbereich sowie für die geschützte Außenmontage, z.B. unter einem Dach, bestimmt (IP44 - Schutz gegen feste Fremdkörper größer als 1 mm sowie gegen Spritzwasser aus allen Richtungen). • Nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten tauchen. • Vor Gebrauch prüfen, ob das Produkt beschädigt ist. • Nicht verwenden, wenn Kabel, Lampen oder andere Teile beschädigt sind. • LED-Dioden sind nicht austauschbar. • Nur an eine ordnungsgemäß funktionierende Elektroinstallation anschließen. • Nicht am Kabel ziehen, um den Stecker herauszuziehen. • Das Produkt erwärmt sich während des Betriebs - dies ist normal. • Zur Vermeidung von Überhitzung: Produkt nicht in der Verpackung anschließen und während des Betriebs nicht abdecken. • Nicht schneiden, bohren oder die Konstruktion verändern. • Bei Beschädigung des Kabels oder der Dioden die Verwendung einstellen und gemäß den Vorschriften entsorgen. • Von Wärmequellen, offenem Feuer und brennbaren Materialien fernhalten. • Nicht an Stellen installieren, an denen das Kabel beschädigt, gequetscht oder durchtrennt werden kann. • Nicht auf Metallflächen montieren, die die Isolierung beschädigen könnten. • Das Produkt ist kein Spielzeug - außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren. • Enthält Kleinteile - Erstickungsgefahr. • Eingeschaltetes

Gerät nicht unbeaufsichtigt lassen. • Mit trockenem oder leicht feuchtem weichem Tuch reinigen. • Keine Reinigungsmittel oder Chemikalien verwenden. • Vor der Reinigung vom Stromnetz trennen. • Trocken lagern.

Die Informationen in dieser Anleitung können ohne vorherige Ankündigung geändert werden. Die aktuelle Version der Anleitung finden Sie unter www.ecolight.pl | Änderungen an der Produktkonstruktion vorbehalten. • Keine Haftung für Schäden/Mängel infolge der Nichtbeachtung dieser Anleitung.

[FR] FILET LED MAGIQUE

SPÉCIFICATIONS : COULEUR DE LA LUMIÈRE: ML77032 - 2700K, ML77033 - 8000K, ML77034 - 2700K, ML77035 - 8000K | **ALIMENTATION :** 220-240V 50/60Hz | **PUISSANCE :** 3.6W | ML77032, ML77033 - 160 LED; ML77034, ML77035 - 240 LED | **INDICE DE PROTECTION:** IP44 | **UTILISATION :** intérieur, extérieur | **NOMBRE DE MODES D'ÉCLAIRAGE :** 8 | **DIMENSIONS :** ML77032, ML77033 - 2x2m + 3m de câble; ML77034, ML77035 - 3x3m + 3m de câble | **POSSIBILITÉ DE CONNECTER JUSQU'À 3 ENSEMBLES**

Éclairage LED décoratif destiné à une utilisation intérieure et extérieure sous forme de filet. Le produit est équipé de 8 modes d'éclairage.

INSTALLATION ET UTILISATION : Retirez soigneusement le produit de l'emballage. Déroulez les câbles/le filet en évitant de tirer ou de les tordre. Installez le produit à l'endroit choisi (le produit doit être débranché pendant l'installation). Assurez-vous que le produit est solidement fixé. Branchez la fiche sur une prise secteur 220-240V. Sélectionnez le mode d'éclairage souhaité à l'aide du bouton de commande situé sur la fiche/l'adaptateur. Pour éteindre le produit, débranchez-le de l'alimentation électrique (retirez la fiche de la prise).

CONNEXION DES ENSEMBLES : Les produits permettent de connecter jusqu'à 3 ensembles maximum. Avant la connexion, assurez-vous que : tous les ensembles sont du même type, les connexions sont correctement protégées contre l'humidité et le nombre maximal d'ensembles connectés n'a pas été dépassé.

AVERTISSEMENT : Lire entièrement cette notice avant utilisation et la conserver pour référence future. • Produit destiné à un usage intérieur ainsi qu'à une installation extérieure sous abri, par exemple sous une toiture (IP44 - protection contre les corps solides supérieurs à 1 mm et contre les projections d'eau provenant de toutes les directions). • Ne pas immerger dans l'eau ou d'autres liquides. • Vérifiez avant utilisation que le produit n'est pas endommagé. • Ne pas utiliser si le câble, les lumières ou tout autre élément sont endommagés. • Les diodes LED ne sont pas remplaçables. • Le produit doit être raccordé uniquement à une installation électrique en bon état. • Ne pas tirer sur le câble lors du débranchement. • Le produit chauffe pendant le fonctionnement - ceci est normal. • Pour éviter la surchauffe : ne pas brancher le produit dans son emballage et ne pas le couvrir pendant le fonctionnement. • Ne pas

couper, percer ou modifier la structure du produit. • En cas de dommage du câble ou des diodes, cesser l'utilisation et éliminer le produit conformément à la réglementation. • Tenir éloigné des sources de chaleur, des flammes nues et des matériaux inflammables. • Ne pas installer dans des endroits où le câble peut être endommagé, écrasé ou coupé. • Ne pas installer sur des surfaces métalliques susceptibles d'endommager l'isolation. • Le produit n'est pas un jouet - tenir hors de portée des enfants. • Le produit contient de petites pièces - risque d'étouffement. • Ne pas laisser l'appareil allumé sans surveillance. • Nettoyer avec un chiffon doux sec ou légèrement humide. • Ne pas utiliser de détergents ni de produits chimiques. • Débrancher le produit avant le nettoyage. • Conserver dans un endroit sec.

Les informations contenues dans cette notice peuvent être modifiées sans préavis. La version la plus récente est disponible sur www.ecolight.pl • Nous nous réservons le droit de modifier la conception du produit. • Nous ne sommes pas responsables des défauts/dommages résultant du non-respect des recommandations de cette notice.

[ES] RED LED MÁGICA

ESPECIFICACIONES: COLOR DE LA LUZ: ML77032 - 2700K, ML77033 - 8000K, ML77034 - 2700K, ML77035 - 8000K | **ALIMENTACIÓN:** 220-240V 50/60Hz | **POTENCIA:** 3.6W | ML77032, ML77033 - 160 LED; ML77034, ML77035 - 240 LED | **GRADO DE PROTECCIÓN:** IP44 | **USO:** interior, exterior | **NÚMERO DE MODOS DE ILUMINACIÓN:** 8 | **TAMAÑO:** ML77032, ML77033 - 2x2m + 3m de cable; ML77034, ML77035 - 3x3m + 3m de cable | **POSIBILIDAD DE CONECTAR HASTA 3 CONJUNTOS**

Iluminación LED decorativa destinada al uso interior y exterior en forma de red. El producto está equipado con 8 modos de iluminación.

INSTALACIÓN Y USO: Retire cuidadosamente el producto del embalaje. Desenrolle los cables/la red evitando tirones y torsiones. Instale el producto en el lugar elegido (durante la instalación el producto debe estar desconectado de la alimentación). Asegúrese de que el producto esté fijado de manera estable. Conecte el enchufe a una toma de corriente de 220-240V. Seleccione el modo de iluminación adecuado usando el botón de control situado en el enchufe/adaptador. Para apagar el producto, desconéctelo de la alimentación (retire el enchufe de la toma).

CONEXIÓN DE CONJUNTOS: Los productos permiten conectar hasta un máximo de 3 conjuntos. Antes de conectar, asegúrese de que: todos los conjuntos son del mismo tipo, las conexiones están correctamente protegidas contra la humedad y no se ha superado el número máximo de conjuntos conectados.

ADVERTENCIA: Lea completamente este manual antes de usar el producto y consérvelo para futuras consultas. • Producto destinado tanto para interiores como para instalación exterior bajo cubierta, por ejemplo un tejado (IP44 - protegido contra cuerpos sólidos superiores a 1 mm y contra salpicaduras de agua desde cualquier dirección).

• No sumergir en agua ni otros líquidos. • Antes de usar, compruebe que el producto no esté dañado. • No utilice el producto si el cable, las luces o cualquier elemento están dañados. • Los diodos LED no son reemplazables. • El producto debe conectarse únicamente a una instalación eléctrica en buen estado. • No tire del cable al desenchufar. • El producto se calienta durante el funcionamiento – esto es normal. • Para evitar el sobrecalentamiento: no conecte el producto dentro del embalaje y no lo cubra durante el funcionamiento. • No corte, perforo ni modifique la estructura del producto. • En caso de daño del cable o de los diodos, deje de usar el producto y deséchelo conforme a la normativa. • Mantener alejado de fuentes de calor, llamas abiertas y materiales inflamables. • No instalar en lugares donde el cable pueda dañarse, aplastarse o cortarse. • No instalar sobre superficies metálicas que puedan dañar el aislamiento. • El producto no es un juguete – mantener fuera del alcance de los niños. • El producto contiene piezas pequeñas – riesgo de asfixia. • No deje el dispositivo encendido sin supervisión. • Limpiar con un paño suave seco o ligeramente húmedo. • No utilizar detergentes ni productos químicos. • Desconecte el producto de la alimentación antes de limpiarlo. • Almacenar en un lugar seco.

La información contenida en este manual puede cambiar sin previo aviso. La versión más reciente está disponible en www.ecolight.pl. • Nos reservamos el derecho de realizar cambios en el diseño del producto. • No nos hacemos responsables de defectos/daños derivados del incumplimiento de las recomendaciones de este manual.

[PT] REDE LED MÁGICA

ESPECIFICAÇÕES: COR DA LUZ: ML77032 - 2700K, ML77033 - 8000K, ML77034 - 2700K, ML77035 - 8000K | ALIMENTAÇÃO: 220-240V 50/60Hz | POTÊNCIA: 3.6W | ML77032, ML77033 - 160 LED; ML77034, ML77035 - 240 LED | CLASSE DE PROTEÇÃO: IP44 | UTILIZAÇÃO: interior, exterior | NÚMERO DE MODOS DE ILUMINAÇÃO: 8 | TAMANHO: ML77032, ML77033 - 2x2m + cabo de 3m; ML77034, ML77035 - 3x3m + cabo de 3m | POSSIBILIDADE DE LIGAR ATÉ 3 CONJUNTOS

Iluminação decorativa LED destinada ao uso interior e exterior em forma de rede. O produto está equipado com 8 modos de iluminação.

INSTALAÇÃO E UTILIZAÇÃO: Retire cuidadosamente o produto da embalagem. Desenrole os cabos/rede, evitando puxá-los e torcê-los. Instale o produto no local escolhido (o produto deve estar desligado da alimentação elétrica durante a instalação). Certifique-se de que o produto está fixado de forma segura. Ligue a ficha a uma tomada de rede 220-240V. Selecione o modo de iluminação adequado utilizando o botão de controlo localizado na ficha/adaptador. Para desligar o produto, desligue-o da alimentação elétrica (retire a ficha da tomada).

LIGAÇÃO DE CONJUNTOS: Os produtos permitem a ligação de até 3 conjuntos. Antes da ligação, certifique-se de que: todos os conjuntos são do mesmo tipo, as ligações estão devidamente protegidas contra a humidade e o número

máximo de conjuntos ligados não foi excedido.

AVISO: Leia todo o manual antes da utilização e guarde-o para referência futura. • Produto destinado ao uso interior e à instalação exterior sob cobertura, por exemplo telhado (IP44 – proteção contra corpos sólidos superiores a 1 mm e contra salpicos de água de qualquer direção). • Não mergulhar em água nem outros líquidos. • Antes da utilização verifique se o produto não está danificado. • Não utilize o produto se o cabo, as luzes ou qualquer elemento estiver danificado. • Os diodos LED não são substituíveis. • O produto deve ser ligado apenas a uma instalação elétrica em boas condições. • Não puxar o cabo ao desligar da tomada. • O produto aquece durante o funcionamento – isto é normal. • Para evitar sobreaquecimento: não ligue o produto dentro da embalagem e não cubra o produto durante o funcionamento. • Não cortar, perfurar ou modificar a estrutura do produto. • Em caso de danos no cabo ou nos diodos – interrompa a utilização do produto e elimine-o de acordo com os regulamentos. • Manter afastado de fontes de calor, chamas abertas e materiais inflamáveis. • Não instalar em locais onde o cabo possa ser danificado, esmagado ou cortado. • Não instalar em superfícies metálicas que possam danificar o isolamento. • O produto não é um brinquedo – manter fora do alcance das crianças. • O produto contém peças pequenas – risco de asfixia. • Não deixar o aparelho ligado sem supervisão. • Limpar com um pano macio seco ou ligeiramente húmido. • Não utilizar detergentes nem produtos químicos. • Desligar o produto da alimentação antes da limpeza. • Guardar em local seco.

As informações contidas neste manual podem ser alteradas sem aviso prévio. A versão mais recente do manual está disponível em www.ecolight.pl. • Reservamo-nos o direito de efetuar alterações na construção do produto. • Não nos responsabilizamos por defeitos/danos resultantes do incumprimento das recomendações deste manual.

[IT] RETE LED MAGICA

SPECIFICHE: COLORE DELLA LUCE: ML77032 - 2700K, ML77033 - 8000K, ML77034 - 2700K, ML77035 - 8000K | ALIMENTAZIONE: 220-240V 50/60Hz | POTENZA: 3.6W | ML77032, ML77033 - 160 LED; ML77034, ML77035 - 240 LED | CLASSE DI PROTEZIONE: IP44 | UTILIZZO: interno, esterno | NUMERO DI MODALITÀ DI ILLUMINAZIONE: 8 | DIMENSIONI: ML77032, ML77033 - 2x2m + cavo da 3m; ML77034, ML77035 - 3x3m + cavo da 3m | POSSIBILITÀ DI COLLEGARE FINO A 3 SET

Illuminazione decorativa LED destinata all'uso interno ed esterno a forma di rete. Il prodotto è dotato di 8 modalità di illuminazione.

INSTALLAZIONE E UTILIZZO: Rimuovere con attenzione il prodotto dalla confezione. Srotolare i cavi/la rete evitando di tirarli e torcerli. Installare il prodotto nel luogo scelto (il prodotto deve essere scollegato dall'alimentazione durante l'installazione). Assicurarsi che il prodotto sia fissato in modo sicuro. Collegare la spina a una presa di rete da 220-240V. Selezionare la modalità di illuminazione appropriata utilizzando il pulsante di controllo situato sulla

spina/adattatore. Per spegnere il prodotto, scollegarlo dall'alimentazione (rimuovere la spina dalla presa).

COLLEGAMENTO DEI SET: I prodotti consentono il collegamento di fino a 3 set. Prima del collegamento, assicurarsi che: tutti i set siano dello stesso tipo, i collegamenti siano adeguatamente protetti dall'umidità e che il numero massimo di set collegati non sia stato superato.

AVVERTENZA: Leggere attentamente l'intero manuale prima dell'uso e conservarlo per future consultazioni. • Prodotto destinato all'uso interno e all'installazione esterna sotto copertura, ad esempio una tettoia (IP44 – protezione contro corpi solidi superiori a 1 mm e contro schizzi d'acqua provenienti da qualsiasi direzione). • Non immergere in acqua o altri liquidi. • Prima dell'uso verificare che il prodotto non sia danneggiato. • Non utilizzare il prodotto se il cavo, le luci o qualsiasi elemento risultano danneggiati. • I LED non sono sostituibili. • Il prodotto deve essere collegato esclusivamente a un impianto elettrico funzionante correttamente. • Non tirare il cavo durante lo scollegamento dalla presa. • Il prodotto si riscalda durante il funzionamento – ciò è normale. • Per evitare il surriscaldamento: non collegare il prodotto all'interno della confezione e non coprirlo durante il funzionamento. • Non tagliare, forare o modificare la struttura del prodotto. • In caso di danni al cavo o ai LED – interrompere l'uso del prodotto e smaltirlo secondo le normative vigenti. • Tenere lontano da fonti di calore, fiamme libere e materiali infiammabili. • Non installare in luoghi dove il cavo potrebbe essere danneggiato, schiacciato o tagliato. • Non installare su superfici metalliche che potrebbero danneggiare l'isolamento. • Il prodotto non è un giocattolo – tenere fuori dalla portata dei bambini. • Il prodotto contiene piccole parti – rischio di soffocamento. • Non lasciare il dispositivo acceso incustodito. • Pulire con un panno morbido asciutto o leggermente umido. • Non utilizzare detergenti o prodotti chimici. • Scollegare il prodotto dall'alimentazione prima della pulizia. • Conservare in un luogo asciutto.

Le informazioni contenute in questo manuale possono essere modificate senza preavviso. La versione più aggiornata del manuale è disponibile su www.ecolight.pl. • Ci riserviamo il diritto di apportare modifiche alla struttura del prodotto. • Non siamo responsabili per difetti/danni derivanti dal mancato rispetto delle raccomandazioni contenute nel presente manuale.

[DK] MAGISK LED-NET

SPECIFIKATIONER: LYSFARVE: ML77032 - 2700K, ML77033 - 8000K, ML77034 - 2700K, ML77035 - 8000K | STRØMFORSYNING: 220-240V 50/60Hz | EFFEKT: 3.6W | ML77032, ML77033 - 160 LED; ML77034, ML77035 - 240 LED | BESKYTTELSE-SKLASSE: IP44 | ANVENDELSE: indendørs, udendørs | ANTAL LYSTILSTANDE: 8 | STØRRELSE: ML77032, ML77033 - 2x2m + 3m kabel; ML77034, ML77035 - 3x3m + 3m kabel | MULIGHED FOR AT FORBINDE OP TIL 3 SÆT

Dekoratív LED-belysning beregnet til indendørs og udendørs brug i form af et net. Produktet er udstyret med 8 lystilstande.

INSTALLATION OG BRUG: Fjern forsigtigt produktet fra emballagen. Rul kabler/nettet ud, og undgå at trække og vride dem. Installer produktet på det valgte sted (produktet skal være frakoblet strømforsyningen under installationen). Sørg for, at produktet er sikkert fastgjort. Tilslut stikket til en 220-240V stikkontakt. Vælg den ønskede lystilstand ved hjælp af kontrolknappen på stikket/adapteren. For at slukke produktet skal det frakobles strømforsyningen (tag stikket ud af stikkontakten).

FORBINDELSE AF SÆT: Produkterne gør det muligt at forbinde op til 3 sæt. For tilslutning skal du sikre dig, at: alle sæt er af samme type, forbindelserne er korrekt beskyttet mod fugt, og det maksimale antal tilsluttede sæt ikke er overskredet.

ADVARSEL: Læs hele vejledningen før brug og gem den til senere brug. • Produktet er beregnet til indendørs brug samt udendørs installation under overdækning, f.eks. tag (IP44 – beskyttet mod faste genstande større end 1 mm og mod vandsprøjt fra alle retninger). • Må ikke nedsænkes i vand eller andre væsker. • Kontrollér før brug, at produktet ikke er beskadiget. • Brug ikke produktet, hvis kabel, lys eller andre dele er beskadigede. • LED-dioderne kan ikke udskiftes. • Produktet må kun tilsluttes en korrekt fungerende elektrisk installation. • Træk ikke i kablet ved frakobling fra stikkontakten. • Produktet bliver varmt under brug – dette er normalt. • For at undgå overophedning: tilslut ikke produktet i emballagen og dæk det ikke under brug. • Skær ikke i, bor ikke i, og ændr ikke produktets konstruktion. • Ved beskadigelse af kabel eller dioder skal brugen stoppes, og produktet bortskaffes i henhold til gældende regler. • Holdes væk fra varmekilder, åben ild og brandfarlige materialer. • Installer ikke steder, hvor kablet kan blive beskadiget, klemmt eller skåret over. • Monter ikke på metaloverflader, der kan beskadige isoleringen. • Produktet er ikke legetøj – holdes uden for børns rækkevidde. • Produktet indeholder små dele – risiko for kvælning. • Efterlad ikke det tændte apparat uden opsyn. • Rengør med en tør eller let fugtig blød klud. • Brug ikke rengøringsmidler eller kemikalier. • Frakobl produktet fra strømforsyningen før rengøring. • Opbevares på et tørt sted.

Oplysningerne i denne vejledning kan ændres uden forudgående varsel. Den nyeste version af vejledningen findes på www.ecolight.pl. • Vi forbeholder os retten til ændringer i produktets konstruktion. • Vi er ikke ansvarlige for fejl/skader som følge af manglende overholdelse af denne vejledning.

[NL] MAGISCH LED-NET

SPECIFICATIES: LICHTKLEUR: ML77032 - 2700K, ML77033 - 8000K, ML77034 - 2700K, ML77035 - 8000K | VOEDING: 220-240V 50/60Hz | VERMOGEN: 3.6W | ML77032, ML77033 - 160 LED; ML77034, ML77035 - 240 LED | BESCHERMINGSKLASSE: IP44 | GEBRUIK: binnen, buiten | AANTAL LICHTMODI: 8 | AFMETINGEN: ML77032, ML77033 - 2x2m + 3m kabel; ML77034, ML77035 - 3x3m + 3m kabel | MOGELIJKHEID OM TOT 3 SETS TE VERBINDEN

Decoratieve LED-verlichting bedoeld voor gebruik binnen-

shuis en buitenshuis in de vorm van een net. Het product is uitgerust met 8 lichtmodi.

INSTALLATIE EN GEBRUIK: Haal het product voorzichtig uit de verpakking. Rol de kabels/het net uit en vermijd trekken en draaien. Installeer het product op de gekozen plaats (het product moet tijdens de installatie losgekoppeld zijn van de stroomvoorziening). Zorg ervoor dat het product stevig is bevestigd. Sluit de stekker aan op een 220-240V stopcontact. Selecteer de juiste lichtmodus met behulp van de bedieningsknop op de stekker/adapter. Om het product uit te schakelen, koppelt u het los van de stroomvoorziening (haal de stekker uit het stopcontact).

VERBINDEN VAN SETS: De producten maken het mogelijk om tot 3 sets te verbinden. Controleer vóór het verbinden of: alle sets van hetzelfde type zijn, de verbindingen goed beschermd zijn tegen vocht en het maximale aantal verbonden sets niet is overschreden.

WAARSCHUWING: Lees vóór gebruik de volledige handleiding en bewaar deze voor toekomstig gebruik. • Product bedoeld voor gebruik binnenshuis en voor buiteninstallatie onder een afdak, bijvoorbeeld een overkapping (IP44 – beschermd tegen vaste voorwerpen groter dan 1 mm en tegen waterspatten vanuit alle richtingen). • Niet onderdompelen in water of andere vloeistoffen. • Controleer vóór gebruik of het product niet beschadigd is. • Gebruik het product niet als de kabel, lampjes of andere onderdelen beschadigd zijn. • LED-diodes zijn niet vervangbaar. • Het product mag alleen worden aangesloten op een goed functionerende elektrische installatie. • Trek niet aan de kabel bij het loskoppelen van het stopcontact. • Het product wordt warm tijdens gebruik – dit is normaal. • Om oververhitting te voorkomen: sluit het product niet aan terwijl het zich in de verpakking bevindt en dek het niet af tijdens gebruik. • Niet snijden, boren of wijzigingen aanbrengen aan de constructie van het product. • Bij beschadiging van kabel of diodes: stop met het gebruik van het product en voer het af volgens de geldende voorschriften. • Uit de buurt houden van warmtebronnen, open vuur en brandbare materialen. • Niet installeren op plaatsen waar de kabel beschadigd, geplet of doorgesneden kan worden. • Niet installeren op metalen oppervlakken die de isolatie kunnen beschadigen. • Het product is geen speelgoed – buiten bereik van kinderen houden. • Het product bevat kleine onderdelen – verstikkingsgevaar. • Laat het ingeschakelde apparaat niet zonder toezicht achter. • Reinig met een droge of licht vochtige zachte doek. • Gebruik geen schoonmaakmiddelen of chemicaliën. • Koppel het product los van de stroomvoorziening vóór reiniging. • Bewaren op een droge plaats.

De informatie in deze handleiding kan zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd. De meest actuele versie van de handleiding is beschikbaar op [www.ecolight.pl] (<http://www.ecolight.pl>). • Wij behouden ons het recht voor om wijzigingen in het productontwerp aan te brengen. • Wij zijn niet verantwoordelijk voor defecten/schade als gevolg van het niet naleven van de aanbevelingen in deze handleiding.

[SE] MAGISK LED-NÄT

SPECIFIKATIONER: LJUSFÄRG: ML77032 – 2700K, ML77033 – 8000K, ML77034 – 2700K, ML77035 – 8000K | STRÖMFÖR-SÖRJNING: 220-240V 50/60Hz | EFFEKT: 3.6W | ML77032, ML77033 – 160 LED; ML77034, ML77035 – 240 LED | SKYDD-SKLASS: IP44 | ANVÄNDNING: inomhus, utomhus | ANTAL LJUSLÄGEN: 8 | STORLEK: ML77032, ML77033 – 2x2m + 3m kabel; ML77034, ML77035 – 3x3m + 3m kabel | MÖJLIGHET ATT ANSLUTA UPP TILL 3 SET

Dekorativ LED-belysning avsedd för inomhus- och utomhusbruk i form av ett nät. Produkten är utrustad med 8 ljuslägen.

INSTALLATION OCH ANVÄNDNING: Ta försiktigt ut produkten ur förpackningen. Rulla ut kablar/nätet och undvik att dra och vrida dem. Installera produkten på vald plats (produkten måste vara fränkopplad från strömförsörjningen under installationen). Se till att produkten är ordentligt fastsatt. Anslut stickkontakten till ett 220-240V eluttag. Välj önskat ljusläge med hjälp av kontrollknappen på stickkontakten/adaptern. För att stänga av produkten, koppla bort den från strömförsörjningen (dra ut stickkontakten ur uttaget).

ANSLUTNING AV SET: Produkterna möjliggör anslutning av upp till 3 set. Innan anslutning, säkerställ att: alla set är av samma typ, anslutningarna är ordentligt skyddade mot fukt och att det maximala antalet anslutna set inte har överskridits.

WARNING: Läs hela bruksanvisningen före användning och spara den för framtida bruk. • Produkten är avsedd för inomhusbruk samt utomhusinstallation under skydd, t.ex. tak (IP44 – skyddad mot fasta föremål större än 1 mm och mot vattenstänk från alla riktningar). • Sänk inte ner i vatten eller andra vätskor. • Kontrollera före användning att produkten inte är skadad. • Använd inte produkten om kabeln, lamporna eller någon annan del är skadad. • LED-dioderna är inte utbytbara. • Produkten får endast anslutas till en korrekt fungerande elektrisk installation. • Dra inte i kabeln när du kopplar ur produkten från uttaget. • Produkten blir varm under användning – detta är normalt. • För att förhindra överhettning: anslut inte produkten i förpackningen och täck inte över produkten under användning. • Skär inte, borrar inte och gör inga ändringar i produktens konstruktion. • Vid skada på kabel eller dioder – sluta använda produkten och kassera den enligt gällande bestämmelser. • Håll borta från värmekällor, öppen eld och brandfarliga material. • Installera inte på platser där kabeln kan skadas, klämmas eller skäras av. • Montera inte på metalltyr som kan skada isoleringen. • Produkten får ingen leksak – håll den utom räckhåll för barn. • Produkten innehåller små delar – kvävningsrisk. • Lämna inte den påslagna enheten utan tillsyn. • Rengör med en torr eller lätt fuktad mjuk trasa. • Använd inte rengöringsmedel eller kemikalier. • Koppla bort produkten från strömförsörjningen före rengöring. • Förvara på en torr plats.

Informationen i denna bruksanvisning kan ändras utan föregående meddelande. Den senaste versionen av bruksanvisningen finns på [www.ecolight.pl] ([\[ecolight.pl\]\(http://www.ecolight.pl\)\). • Vi förbehåller oss rätten att göra ändringar i produktens konstruktion. • Vi ansvarar inte för fel/skador som uppstår på grund av att instruktionerna i denna manual inte följs.](http://www.</p></div><div data-bbox=)

[FI] MAAGINEN LED-VERKKO

TEKNISET TIEDOT: VALON VÄRI: ML77032 – 2700K, ML77033 – 8000K, ML77034 – 2700K, ML77035 – 8000K | VIRRAANSYÖTÖ: 220-240V 50/60Hz | TEHO: 3.6W | ML77032, ML77033 – 160 LED; ML77034, ML77035 – 240 LED | SUOJAUSLUOKKA: IP44 | KÄYTTÖ: sisätilat, ulkotilat | VALAISTUSTILOJEN MÄÄRÄ: 8 | KOKO: ML77032, ML77033 – 2x2m + 3m johto; ML77034, ML77035 – 3x3m + 3m johto | MAHDOLLISUUS YHDISTÄÄ ENINTÄÄN 3 SARJAA

Koristeellinen LED-valaistus sisä- ja ulkokäyttöön verkon muodossa. Tuote on varustettu 8 valaistustilalla.

ASENNUS JA KÄYTTÖ: Poista tuote varovasti pakkauksesta. Avaa johdot/verkko välttämättä niiden vetämistä ja kiertämistä. Asenna tuote valittuun paikkaan (tuotteen tulee olla irrotettuna virtalähteestä asennuksen aikana). Varmista, että tuote on kiinnitetty turvallisesti. Liitä pistoke 220-240V verkkopistorasiaan. Valitse sopiva valaistustila pistokkeessa/sovittimessa olevalla ohjauspainikkeella. Sammuta tuote irrottamalla se virtalähteestä (irrota pistoke pistorasiasta).

SARJOJEN YHDISTÄMINEN: Tuotteet mahdollistavat enintään 3 sarjan yhdistämisen. Ennen yhdistämistä varmista, että: kaikki sarjat ovat samaa tyyppiä, liitännät on suojattu asianmukaisesti kosteudelta ja yhdistettyjen sarjojen enimmäismäärä ei ole ylitetty.

VAROITUS: Lue koko käyttöohje ennen käyttöä ja säilytä se tulevaa käyttöä varten. • Tuote on tarkoitettu sisäkäyttöön sekä ulkoasennukseen suojan alle, esimerkiksi katon alle (IP44 – suojaus yli 1 mm kiinteitä esineitä vastaan sekä roiskevevettä vastaan kaikista suunnista). • Älä upota veteen tai muihin nesteisiin. • Tarkista ennen käyttöä, ettei tuote ole vaurioitunut. • Älä käytä tuotetta, jos johto, valot tai jokin muu osa on vaurioitunut. • LED-diojeja ei voi vaihtaa. • Tuote tulee liittää vain asianmukaisesti toimivaan sähköasennukseen. • Älä vedä johdosta irrottaessasi pistoketta. • Tuote kuumenee käytön aikana – tämä on normaalia. • Ylikuumentamisen estämiseksi: älä liitä tuotetta pakkauksessa aläkä peitä sitä käytön aikana. • Älä leikkaa, poraa tai muuta tuotteen rakennetta. • Jos johto tai diodit vaurioituvat, lopeta tuotteen käyttö ja hävitä se määräysten mukaisesti. • Pidä poissa lämmönlähteistä, avotulesta ja syttyvistä materiaaleista. • Älä asenna paikkaan, jossa johto voi vahingoittua, puristua tai katketa. • Älä asenna metallipinnoille, jotka voivat vahingoittaa eristystä. • Tuote ei ole lelu – pidä poissa lasten ulottuvilta. • Tuote sisältää pieniä osia – tukehtumisvaara. • Älä jätä laitetta päälle ilman valvontaa. • Puhdista kuivalla tai hieman kostealla pehmeällä liinalla. • Älä käytä pesuaineita tai kemikaaleja. • Irrota tuote virtalähteestä ennen puhdistusta. • Säilytä kuivassa paikassa.

Tämän käyttöohjeen tiedot voivat muuttua ilman ennako-

ilmoitusta. Uusin versio käyttöohjeesta löytyy osoitteesta [www.ecolight.pl] (<http://www.ecolight.pl>). • Pidätämme oikeuden muutoksiin tuotteen rakenteessa. • Emme vastaa vioista/vahingoista, jotka johtuvat tämän käyttöohjeen noudattamatta jättämisestä.

[NO] MAGISK LED-NETT

SPESIFIKASJONER: LYSFARGE: ML77032 – 2700K, ML77033 – 8000K, ML77034 – 2700K, ML77035 – 8000K | STRØM-FORSYNING: 220-240V 50/60Hz | EFFEKT: 3.6W | ML77032, ML77033 – 160 LED; ML77034, ML77035 – 240 LED | BESKYTTELSESKLASSE: IP44 | BRUK: innendørs, utendørs | ANTALL LYSMODUSER: 8 | STØRRELSE: ML77032, ML77033 – 2x2m + 3m kabel; ML77034, ML77035 – 3x3m + 3m kabel | MULIGHET FOR Å KOBLE TIL OPPTIL 3 SETT

Dekorativ LED-belysning beregnet for innendørs og utendørs bruk i form av et nett. Produktet er utstyrt med 8 lysmoduser.

INSTALLASJON OG BRUK: Ta produktet forsiktig ut av emballasjen. Rull ut kablene/nettet og unngå å trekke og vri dem. Installer produktet på valgt sted (produktet må være koblet fra strømforsyningen under installasjon). Sørg for at produktet er godt festet. Koble støpselet til en 220-240V stikkontakt. Velg ønsket lysmodus ved hjelp av kontrollknappen på støpselet/adapteren. For å slå av produktet, koble det fra strømforsyningen (ta støpselet ut av stikkontakten).

KOBLING AV SETT: Produktene gjør det mulig å koble sammen opptil 3 sett. For tilkobling må du forsikre deg om at: alle settene er av samme type, tilkoblingene er riktig beskyttet mot fuktighet, og at maksimalt antall tilkoblede sett ikke er overskredet.

ADVARSEL: Les hele bruksanvisningen for bruk og oppbevar den for fremtidig referanse. • Produktet er beregnet for innendørs bruk samt utendørs installasjon under tak eller annen beskyttelse (IP44 – beskyttet mot faste gjenstander større enn 1 mm og mot vannsprut fra alle retninger). • Må ikke senkes ned i vann eller andre væsker. • Kontroller for bruk at produktet ikke er skadet. • Ikke bruk produktet hvis kablen, lysene eller andre deler er skadet. • LED-diodene kan ikke byttes ut. • Produktet skal kun kobles til korrekt fungerende elektrisk anlegg. • Ikke trekk i kablen når du kobler fra stikkkontakten. • Produktet blir varmt under bruk – dette er normalt. • For å forhindre overoppheting: ikke koble til produktet mens det er i emballasjen, og ikke dekk til produktet under bruk. • Ikke kutt, bor eller gjør inngrep i produktets konstruksjon. • Ved skade på kabel eller dioder – stopp bruken av produktet og kast det i henhold til gjeldende regler. • Holdes unna varmekilder, åpen ild og brennbare materialer. • Ikke installer på steder hvor kablen kan bli skadet, klemt eller kuttet. • Ikke monter på metallflater som kan skade isolasjonen. • Produktet er ikke et leketøy – oppbevares utlgjengelig for barn. • Produktet inneholder små deler – fare for kvelling. • Ikke la enheten stå på uten tilsyn. • Rengjør med en torr eller lett fuktig myk klut. • Ikke bruk rengjøringsmidler eller kjemikalier. • Koble produktet fra strømforsyningen før rengjøring. • Oppbevares på et tørt

sted.

Informasjonen i denne bruksanvisningen kan endres uten forvarsel. Den nyeste versjonen av bruksanvisningen finnes på [www.ecolight.pl]([http://www.ecolight.pl]). Vi forbeholder oss retten til å gjøre endringer i produktets konstruksjon. • Vi er ikke ansvarlige for feil/skader som oppstår som følge av manglende overholdelse av anbefalingene i denne bruksanvisningen.

[CZ] KOUZELNÁ LED SÍŤ

SPECIFIKACE: BARVA SVĚTLA: ML77032 - 2700K, ML77033 - 8000K, ML77034 - 2700K, ML77035 - 8000K | **NAPÁJENÍ:** 220-240V 50/60Hz | **VÝKON:** 3.6W | ML77032, ML77033 - 160 LED; ML77034, ML77035 - 240 LED | **TRÍDA OCHRANY:** IP44 | **POUŽITÍ:** interiér, exteriér | **POČET REŽIMŮ SVÍCENÍ:** 8 | **ROZMĚR:** ML77032, ML77033 - 2x2m + 3m kabel; ML77034, ML77035 - 3x3m + 3m kabel | **MOŽNOST PROPOJENÍ AŽ 3 SAD**

Dekoratívni LED osvetlenie určené pro vnútorní i venkovní použití ve tvaru sítě. Produkt je vybaven 8 režimy svícení.

INSTALACE A POUŽITÍ: Opatrně vyjměte produkt z obalu. Rozviňte kabely/síť a vyhněte se jejich tahání a kroucení. Nainstalujte produkt na vybrané místo (během instalace musí být produkt odpojen od napájení). Ujistěte se, že je produkt bezpečně upevněn. Připojte zástrčku do síťové zásuvky 220-240V. Pomocí ovládacího tlačítka umístěného na zástrčce/adaptéru zvolte vhodný režim svícení. Chcete-li produkt vypnout, odpojte jej od napájení (vytáhněte zástrčku ze zásuvky).

PROPOJENÍ SAD: Produkty umožňují propojení až 3 sad. Před propojením se ujistěte, že: všechny sady jsou stejného typu, spoje jsou řádně chráněny proti vlhkosti a nebyl překročen maximální počet propojených sad.

UPOZORNĚNÍ: Před použitím si přečtěte celý návod a uschovejte jej pro budoucí použití. • Produkt je určen pro vnitřní použití i pro venkovní instalaci pod přístřeškem, např. střechou (IP44 - ochrana proti pevným částicím větším než 1 mm a proti stříkající vodě ze všech směrů). • Neponořujte do vody ani jiných kapalin. • Před použitím zkontrolujte, zda produkt není poškozen. • Nepoužívejte produkt, pokud je kabel, světla nebo jiná část poškozena. • LED diody nejsou vyměnitelné. • Produkt připojujte pouze k funkční elektrické instalaci. • Při odpojování netahejte za kabel. • Produkt se během provozu zahřívá - je to normální jev. • Aby nedošlo k přehřátí: nepřipojujte produkt v obalu a během provozu jej nezakrývejte. • Neřežte, nevrtajte ani jinak nezasahujte do konstrukce produktu. • V případě poškození kabelu nebo diod přestaňte produkt používat a zlikvidujte jej v souladu s předpisy. • Uchovávejte mimo zdroje tepla, otevřený oheň a hořlavé materiály. • Neinstalujte na místech, kde může dojít k poškození, stlačení nebo přehřnutí kabelu. • Nemontujte na kovové povrchy, které mohou poškodit izolaci. • Produkt není hračka - uchovávejte mimo dosah dětí. • Produkt obsahuje malé části - nebezpečí udušení. • Nenechávejte zapnuté zařízení bez dozoru. • Čistěte suchým nebo lehce navlhčeným měkkým hadříkem. • Nepoužívejte čisticí prostředky ani chemikálie. • Před čištěním odpojte produkt

od napájení. • Uchovávejte na suchém místě.

Informace uvedené v tomto návodu se mohou změnit bez předchozího upozornění. Nejnovější verze návodu je dostupná na [www.ecolight.pl]([http://www.ecolight.pl]). • Vyhrazujeme si právo na změny konstrukce produktu. • Nenese odpovědnost za vady/škody vzniklé nedodržením pokynů v tomto návodu.

[SK] MAGICKÁ LED SIĽ

ŠPECIFIKÁCIE: FARBA SVETLA: ML77032 - 2700K, ML77033 - 8000K, ML77034 - 2700K, ML77035 - 8000K | **NAPÁJANIE:** 220-240V 50/60Hz | **VÝKON:** 3.6W | ML77032, ML77033 - 160 LED; ML77034, ML77035 - 240 LED | **TRIEDA OCHRANY:** IP44 | **POUŽITIE:** interiér, exteriér | **POČET REŽIMOV SVIETENIA:** 8 | **ROZMER:** ML77032, ML77033 - 2x2m + 3m kábel; ML77034, ML77035 - 3x3m + 3m kábel | **MOŽNOSŤ PREPOJENIA AŽ 3 SÁD**

Dekoratívne LED osvetlenie určené na vnútorné a vonkajšie použitie v tvare siete. Produkt je vybavený 8 režimami svietenia.

INŠTALÁCIA A POUŽITIE: Opatrne vyberte produkt z obalu. Rozviňte káble/sieť a vyhnite sa ich ťahaniu a krúteniu. Nainštalujte produkt na vybrané miesto (produkt musí byť počas inštalácie odpojený od napájania). Uistite sa, že je produkt bezpečne upevnený. Pripojte zástrčku do sieťovej zásuvky 220-240V. Pomocou ovládacieho tlačidla umiestneného na zástrčke/adaptéri zvolte vhodný režim svietenia. Ak chcete produkt vypnúť, odpojte ho od napájania (vytiahnite zástrčku zo zásuvky).

PREPOJENIE SÁD: Produkty umožňujú prepojenie až 3 sad. Pred prepojením sa uistite, že: všetky sady sú rovnakého typu, spojenia sú správne chránené proti vlhkosti a nebol prekročený maximálny počet prepojených sad.

UPOZORNENIE: Pred použitím si prečítajte celý návod a uschovajte ho pre budúce použitie. • Produkt je určen na vnútorné použitie aj na vonkajšiu montáž pod prístreškom, napr. strechou (IP44 - ochrana proti pevným časticám väčším ako 1 mm a proti striekajúcej vode zo všetkých smerov). • Neponárajte do vody ani iných kvapalín. • Pred použitím skontrolujte, či produkt nie je poškodený. • Nepoužívajte produkt, ak je kábel, svetlá alebo iná časť poškodená. • LED diódy nie sú vymeniteľné. • Produkt pripájajte len k funkčnej elektrickej inštalácii. • Pri odpájaní nefahajte za kábel. • Produkt sa počas prevádzky zahrieva - je to normálny jav. • Aby sa zabránilo prehriatiu: nepripájajte produkt v obale a počas prevádzky ho nezakrývajte. • Nerežte, nevrtajte ani inak nezasahujte do konštrukcie produktu. • V prípade poškodenia kábla alebo diód prestaňte produkt používať a zlikvidujte ho v súlade s predpismi. • Uchovávejte mimo zdrojov tepla, otvoreného ohňa a horľavých materiálov. • Neinstalujte na miestach, kde môže dôjsť k poškodeniu, stlačeniu alebo prerazaniu kábla. • Nemontujte na kovové povrchy, ktoré môžu poškodiť izoláciu. • Produkt nie je hračka - uchovávejte mimo dosahu detí. • Produkt obsahuje malé časti - nebezpečenstvo zadusenía. • Nenechávajte zapnuté zariadenie bez dozoru. • Čistite suchou alebo mierne navlhčenou mäkkou handričkou. •

Nepoužívajte čistiace prostriedky ani chemikálie. • Pred čistením odpojte produkt od napájania. • Uchováajte na suchom mieste.

Informácie uvedené v tomto návode sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia. Najnovšia verzia návodu je dostupná na [www.ecolight.pl]([http://www.ecolight.pl]). • Vyhrazdujeme si právo na zmeny konštrukcie produktu. • Neniesieme zodpovednosť za vady/škody vzniknuté nedodržaním pokynov v tomto návode.

[HU] MÁGIKUS LED HÁLÓ

MŰSZAKI ADATOK: FÉNYSZÍN: ML77032 - 2700K, ML77033 - 8000K, ML77034 - 2700K, ML77035 - 8000K | **TÁPELLÁTÁS:** 220-240V 50/60Hz | **TELJESÍTMÉNY:** 3.6W | ML77032, ML77033 - 160 LED; ML77034, ML77035 - 240 LED | **VÉDELMI OSZTÁLY:** IP44 | **FELHASZNÁLÁS:** beltéri, kültéri | **VILÁGÍTÁSI MÓDOK SZÁMA:** 8 | **MÉRET:** ML77032, ML77033 - 2x2m + 3m kábel; ML77034, ML77035 - 3x3m + 3m kábel | **LEHETŐSÉG MAXIMUM 3 SZETT CSATLAKOZTATÁSÁRA**

Dekoratív LED világítás beltéri és kültéri használatra háló formában. A termék 8 világítási móddal van felszerelve.

TELEPÍTÉS ÉS HASZNÁLAT: Óvatosan vegye ki a terméket a csomagolásból. Tekerje ki a kábeleket/hálót, ügyelve arra, hogy ne húzza meg és ne csavarja meg azokat. Szerelje fel a terméket a kiválasztott helyre (a terméket a szerelés során le kell választani az áramellátásról). Győződjön meg arról, hogy a termék biztonságosan rögzítve van. Csatlakoztassa a dugót egy 220-240V-os hálózati aljzathoz. Válassza ki a megfelelő világítási módot a dugón/adapteren található vezérlőgomb segítségével. A termék kikapcsolásához válassza le azt az áramellátásról (húzza ki a dugót az aljzathból).

SZETTEK CSATLAKOZTATÁSA: A termékek lehetővé teszik maximum 3 szett csatlakoztatását. Csatlakoztatás előtt győződjön meg arról, hogy: minden szett azonos típusú, a csatlakozások megfelelően védettek a nedvesség ellen, és a csatlakoztatott szettek maximális száma nincs túllépve.

FIGYELMEZTETÉS: Használat előtt olvassa el a teljes használati útmutatót, és őrizze meg későbbi használatra. • A termék beltéri használatra, valamint fedett kültéri telepítésre szolgál, pl. tető alatt (IP44 - védelem 1 mm-nél nagyobb szilárd testek és minden irányból érkező vízfürccsenés ellen). • Ne merítse víze vagy más folyadékba. • Használat előtt ellenőrizze, hogy a termék nem sérült-e. • Ne használja a terméket, ha a kábel, a fénycső vagy bármely elem sérült. • A LED diódák nem cserélhetők. • A terméket csak megfelelően működő elektromos hálózathoz csatlakoztassa. • Ne húzza a kábelt a csatlakozó kihúzásakor. • A termék működés közben felmelegszik - ez normális jelenség. • A túlmelegedés elkerülése érdekében: ne csatlakoztassa a terméket a csomagolásban, és működés közben ne takarja le. • Ne vágja, fúrja vagy módosítsa a termék szerkezetét. • A kábel vagy a diódák sérülése esetén hagyja abba a termék használatát, és a vonatkozó előírások szerint ártalmatlanítsa. • Tartsa távol hőforrásoktól, nyílt lángtól és gyúlékony anyagoktól. • Ne telepítse olyan helyre,

ahol a kábel megsérülhet, összenyomódhat vagy elvágható. • Ne szerelje olyan fémfelületre, amely károsíthatja a szigetelést. • A termék nem játék - tartsa gyermekektől távol. • A termék apró alkatrészeket tartalmaz - fulladásveszély. • Ne hagyja a bekapcsolt készüléket felügyelet nélkül. • Tisztítsa száraz vagy enyhén nedves puha ruhával. • Ne használjon tisztítószerkeket vagy vegyszereket. • Tisztítás előtt húzza ki a terméket az áramforrásból. • Száraz helyen tárolandó.

A jelen útmutatóban szereplő információk előzetes értesítés nélkül megváltozhatnak. Az útmutató legfrissebb verziója a [www.ecolight.pl]([http://www.ecolight.pl]) oldalon található. • Fenntartjuk a jogot a termék szerkezetének módosítására. • Nem vállalunk felelősséget a jelen útmutató ajánlásainak be nem tartásából eredő hibákért/károkrért.

[RO] PLASĂ LED MAGICĂ

SPECIFICAȚII: CULOAREA LUMINII: ML77032 - 2700K, ML77033 - 8000K, ML77034 - 2700K, ML77035 - 8000K | **ALIMENTARE:** 220-240V 50/60Hz | **PUTERE:** 3.6W | ML77032, ML77033 - 160 LED; ML77034, ML77035 - 240 LED | **CLASĂ DE PROTECȚIE:** IP44 | **UTILIZARE:** interior, exterior | **NUMĂR MODURI DE ILUMINARE:** 8 | **DIMENSIUNE:** ML77032, ML77033 - 2x2m + cablu 3m; ML77034, ML77035 - 3x3m + cablu 3m | **POSSIBILITATEA CONECTĂRII A PÂNĂ LA 3 SETURI**

Iluminare decorativă LED destinată utilizării în interior și exterior sub formă de plasă. Produsul este echipat cu 8 moduri de iluminare.

INSTALARE ȘI UTILIZARE: Scoateți cu grijă produsul din ambalaj. Desfășurați cablurile/plasa, evitând tragerea și răscuirea acestora. Instalați produsul în locul ales (produsul trebuie deconectat de la sursa de alimentare în timpul instalării). Asigurați-vă că produsul este fixat în siguranță. Conectați ștecherul la o priză de rețea de 220-240V. Selectați modul de iluminare corespunzător folosind butonul de control situat pe ștecher/adaptor. Pentru a opri produsul, deconectați-l de la sursa de alimentare (scoateți ștecherul din priză).

CONECTAREA SETURILOR: Produsele permit conectarea a până la 3 seturi. Înainte de conectare, asigurați-vă că: toate seturile sunt de același tip, conexiunile sunt protejate corespunzător împotriva umezelii și numărul maxim de seturi conectate nu a fost depășit.

AVERTISMENT: Citiți întregul manual înainte de utilizare și păstrați-l pentru referințe viitoare. • Produs destinat utilizării în interior și montării în exterior sub acoperire, de exemplu sub un acoperiș (IP44 - protejat împotriva corpurilor solide mai mari de 1 mm și împotriva stropilor de apă din orice direcție). • Nu introduceți în apă sau alte lichide. • Înainte de utilizare verificați dacă produsul nu este deteriorat. • Nu utilizați produsul dacă cablul, luminile sau orice alt element sunt deteriorate. • LED-urile nu sunt înlocuibile. • Produsul trebuie conectat numai la o instalație electrică funcțională. • Nu trageți de cablu la deconectarea din priză. • Produsul se încălzește în timpul funcționării - acesta este un fenomen normal. • Pentru a preveni

supraîncălzirea: nu conectați produsul în ambalaj și nu îl acoperiți în timpul funcționării. • Nu tăiați, găuriți și nu modificați structura produsului. • În cazul deteriorării cablului sau LED-urilor – încetați utilizarea produsului și eliminați-l conform reglementărilor. • Păstrați-l departe de surse de căldură, foc deschis și materiale inflamabile. • Nu instalați în locuri unde cablul poate fi deteriorat, strivit sau tăiat. • Nu montați pe suprafețe metalice care pot deteriora izolația. • Produsul nu este o jucărie – păstrați-l departe de copii. • Produsul conține piese mici – pericol de sufocare. • Nu lăsați dispozitivul pornit nesupravegheat. • Curățați cu o cârpă moale uscată sau ușor umedă. • Nu utilizați detergenți sau produse chimice. • Deconectați produsul de la alimentare înainte de curățare. • Depozitați într-un loc uscat.

Informațiile conținute în acest manual se pot modifica fără notificare prealabilă. Cea mai recentă versiune a manualului este disponibilă pe [www.ecolight.pl]([http://www.ecolight.pl]). • Ne rezervăm dreptul de a modifica structura produsului. • Nu ne asumăm responsabilitatea pentru defecte/daune rezultate din nerespectarea recomandărilor din acest manual.

[GR] ΜΑΓΙΚΟ ΔΙΧΤΥ LED

ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ: ΧΡΩΜΑ ΦΩΤΟΣ: ML77032 - 2700K, ML77033 - 8000K, ML77034 - 2700K, ML77035 - 8000K | ΤΡΟΦΟΔΟΣΙΑ: 220-240V 50/60Hz | ΙΣΧΥΣ: 3.6W | ML77032, ML77033 - 160 LED; ML77034, ML77035 - 240 LED | ΒΑΘΜΟΣ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ: IP44 | ΧΡΗΣΗ: εσωτερικού χώρου, εξωτερικού χώρου | ΑΡΙΘΜΟΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΩΝ ΦΩΤΙΣΜΟΥ: 8 | ΔΙΑΣΤΑΣΕΙΣ: ML77032, ML77033 - 2x2m + καλώδιο 3m; ML77034, ML77035 - 3x3m + καλώδιο 3m | ΔΥΝΑΤΟΤΗΤΑ ΣΥΝΔΕΣΗΣ ΕΩΣ 3 ΣΕΤ

Διακοσμητικός φωτισμός LED για εσωτερική και εξωτερική χρήση σε μορφή διχτυού. Το προϊόν είναι εξοπλισμένο με 8 λειτουργίες φωτισμού.

ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΚΑΙ ΧΡΗΣΗ: Αφαιρέστε προσεκτικά το προϊόν από τη συσκευασία. Ξετυλίξτε τα καλώδια/το διχτυό, αποφεύγοντας το τράβηγμα και τη συστολή τους. Τοποθετήστε το προϊόν στο επιλεγμένο σημείο (το προϊόν πρέπει να είναι αποσυνδεδεμένο από την παροχή ρεύματος κατά την εγκατάσταση). Βεβαιωθείτε ότι το προϊόν είναι σταθερά στερεωμένο. Συνδέστε το φις σε πρίζα 220-240V. Επιλέξτε την κατάλληλη λειτουργία φωτισμού χρησιμοποιώντας το κουμπί ελέγχου που βρίσκεται στο φις/αντάπτορα. Για να απενεργοποιήσετε το προϊόν, αποσυνδέστε το από την παροχή ρεύματος (αφαιρέστε το φις από την πρίζα).

ΣΥΝΔΕΣΗ ΣΕΤ: Τα προϊόντα επιτρέπουν τη σύνδεση έως και 3 σετ. Πριν από τη σύνδεση, βεβαιωθείτε ότι: όλα τα σετ είναι του ίδιου τύπου, οι συνδέσεις προστατεύονται σωστά από την υγρασία και δεν έχει ξεπεραστεί ο μέγιστος αριθμός συνδεδεμένων σετ.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Διαβάστε ολόκληρο το εγχειρίδιο πριν από τη χρήση και φυλάξτε το για μελλοντική αναφορά. • Το προϊόν προορίζεται για εσωτερική χρήση καθώς και για εξωτερική εγκατάσταση υπό κάλυψη, π.χ. στέγη (IP44 - προστασία από στερεά σώματα άνω του 1mm και από

πιτσιλιές νερού από κάθε κατεύθυνση). • Μην το βυθίζετε σε νερό ή άλλα υγρά. • Πριν από τη χρήση ελέγξτε αν το προϊόν έχει υποστεί ζημιά. • Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν εάν το καλώδιο, τα φωτάκια ή οποιοδήποτε άλλο στοιχείο έχουν υποστεί ζημιά. • Οι όδοι LED δεν αντικαθίστανται. • Το προϊόν πρέπει να συνδέεται μόνο σε σωστά λειτουργική ηλεκτρική εγκατάσταση. • Μην τραβάτε το καλώδιο κατά την αποσύνδεση από την πρίζα. • Το προϊόν θερμαίνεται κατά τη λειτουργία - αυτό είναι φυσιολογικό. • Για την αποφυγή υπερθέρμανσης: μην συνδέετε το προϊόν μέσα στη συσκευασία και μην το καλύπτετε κατά τη λειτουργία. • Μην κόβετε, τρυπάτε ή τροποποιείτε τη δομή του προϊόντος. • Σε περίπτωση ζημιάς στο καλώδιο ή στις διόδους - σταματήστε τη χρήση του προϊόντος και απορρίψτε το σύμφωνα με τους κανονισμούς. • Κρατήστε το μακριά από πηγές θερμότητας, ανοιχτή φωτιά και εύφλεκτα υλικά. • Μην εγκαθιστάτε σε σημεία όπου το καλώδιο μπορεί να υποστεί ζημιά, να πιεστεί ή να κοπεί. • Μην τοποθετείτε σε μεταλλικές επιφάνειες που μπορεί να καταστρέψουν τη μόνωση. • Το προϊόν δεν είναι παιχνίδι - κρατήστε το μακριά από παιδιά. • Το προϊόν περιέχει μικρά μέρη - κίνδυνος πνιγμού. • Μην αφήνετε τη συσκευή ενεργοποιημένη χωρίς επίβλεψη. • Καθαρίστε με στεγνό ή ελαφρώς υγρό μαλακό πανί. • Μην χρησιμοποιείτε απορρυπαντικά ή χημικά. • Αποσυνδέστε το προϊόν από την παροχή ρεύματος πριν από τον καθαρισμό. • Φυλάσσετε σε ξηρό μέρος.

Οι πληροφορίες που περιέχονται σε αυτό το εγχειρίδιο ενδέχεται να αλλάξουν χωρίς προηγούμενη ειδοποίηση. Η πιο πρόσφατη έκδοση του εγχειριδίου είναι διαθέσιμη στη διεύθυνση [www.ecolight.pl]([http://www.ecolight.pl]). • Διατηρούμε το δικαίωμα αλλαγών στη δομή του προϊόντος. • Δεν φέρουμε ευθύνη για ελαττώματα/ζημιές που προκύπτουν από τη μη τήρηση των οδηγιών αυτού του εγχειριδίου.

[MK] МАГИЧНА LED МРЕЖА

СПЕЦИФИКАЦИИ: БОЈА НА СВЕТЛИНА: ML77032 - 2700K, ML77033 - 8000K, ML77034 - 2700K, ML77035 - 8000K | НАПОЈУВАЊЕ: 220-240V 50/60Hz | МОКНОСТ: 3.6W | ML77032, ML77033 - 160 LED; ML77034, ML77035 - 240 LED | КЛАСА НА ЗАШТИТА: IP44 | УПОТРЕБА: внатрешна, надворешна | БРОЈ НА РЕЖИМИ НА ОСВЕТЛУВАЊЕ: 8 | ГОЛЕМИНА: ML77032, ML77033 - 2x2m + кабел 3m; ML77034, ML77035 - 3x3m + кабел 3m | МОЖНОСТ ЗА ПОВРЗУВАЊЕ ДО 3 СЕТА

Декоративно LED осветлување наменето за внатрешна и надворешна употреба во форма на мрежа. Производот е опремен со 8 режими на осветлување.

ИНСТАЛАЦИЈА И УПОТРЕБА: Внимателно извадете го производот од пакувањето. Одмотајте ги каблите/мрежата, избегнувајќи влечење и извртување. Инсталирајте го производот на избраното место (производот мора да биде исклучен од напојување за време на инсталацијата). Осигурете се дека производот е безбедно прицврстен. Поврзете го приклучокот во мрежен штекер од 220-240V. Изберете соодветен режим

на осветлување со помош на контролното копче кое се наоѓа на приклучокот/адаптерот. За исклучување на производот, исклучете го од напојувањето (извадете го приклучокот од штекерот).

ПОВРЗУВАЊЕ НА СЕТОВИ: Производите овозможуваат поврзување до 3 сета. Пред поврзување, проверете дали: сите сетови се од ист тип, врските се соодветно заштитени од влага и не е надминат максималниот број на поврзани сетови.

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Пред употреба прочитајте го целото упатство и зачувајте го за понатамошна употреба. • Производот е наменет за внатрешна употреба и за надворешна монтажа под покрив, на пример настрешница (IP44 - заштита од цврсти тела поголеми од 1mm и од прскање вода од сите насоки). • Не потопувајте во вода или други течности. • Пред употреба проверете дали производот е оштетен. • Не користете го производот ако кабелот, светилките или било кој дел е оштетен. • LED диодите не се заменливи. • Производот треба да се приклучува само на исправна електрична инсталација. • Не влечете го кабелот при исклучување од штекер. • Производот се загрева за време на работа - тоа е нормално. • За да спречите прегревање: не приклучувајте го производот додека е во пакување и не го покривајте за време на работа. • Не сечете, дупчете и не интервенирајте во конструкцијата на производот. • Во случај на оштетување на кабелот или диодите - прекинете со употреба и отстранете го производот според прописите. • Држете го подалеку од извори на топлина, отворен оган и запаливи материјали. • Не монтирајте на места каде кабелот може да биде оштетен, притиснат или пресечен. • Не монтирајте на метали површини што можат да ја оштетат изолацијата. • Производот не е играчка - чувајте го подалеку од деца. • Производот содржи мали делови - опасност од задушување. • Не оставајте го вклучениот уред без надзор. • Чистете со сува или малку влажна мека крпа. • Не користете детергенти или хемикалии. • Пред чистење исклучете го производот од напојување. • Чувајте на суво место.

Информациите содржани во ова упатство може да се променат без претходно известување. Најновата верзија на упатството е достапна на [www.ecolight.pl]([http://www.ecolight.pl]). • Го задржуваме правото на промени во конструкцијата на производот. • Не преземаме одговорност за дефекти/оштетувања настанати поради непочитување на препораките од ова упатство.

[SV] ČAROBNA LED MREŽA

SPECIFIKACIJE: BARVA SVETLOBE: ML77032 - 2700K, ML77033 - 8000K, ML77034 - 2700K, ML77035 - 8000K | NAPAJANJE: 220-240V 50/60Hz | MOĆ: 3.6W | ML77032, ML77033 - 160 LED; ML77034, ML77035 - 240 LED | RAZRED ZAŠTITE: IP44 | UPORABA: notranja, zunanja | ŠTEVILO NAČINOV OSVETLITVE: 8 | VELIKOST: ML77032, ML77033 - 2x2m + 3m kabel; ML77034, ML77035 - 3x3m + 3m kabel | MOŽNOST POVEZAVE DO 3 KOMPLETOV

Dekorativna LED osvetlitev, namenjena za notranjo in

zunanjo uporabo v obliki mreže. Izdelek je opremljen z 8 načini osvetlitve.

NAMESTITEV IN UPORABA: Predvidno odstranite izdelek iz embalaže. Razvijte kable/mrežo in se izogibajte vlečenju in zvijanju. Izdelek namestite na izbrano mesto (izdelek mora biti med namestitvijo izključen iz napajanja). Prepričajte se, da je izdelek varno pritrdjen. Priključite vtič v omrežno vtičnico 220-240V. Izberite ustrezen način osvetlitve s kontrolnim gumbom na vtiču/adAPTERJU. Za izklop izdelka ga odklopite iz napajanja (izvlecite vtič iz vtičnice).

POVEZOVANJE KOMPLETOV: Izdelci omogočajo povezavo do 3 kompletov. Pred povezovanjem se prepričajte, da: so vsi kompleti iste vrste, so povezave ustrezno zaščitene pred vlago in največje število povezanih kompletov ni preseženo.

OPOMENILO: Pred uporabo preberite celotna navodila in jih shranite za prihodnjo uporabo. • Izdelek je namenjen za notranjo uporabo in zunanjo montažo pod zaščito, npr. nadstreškom (IP44 - zaščita pred trdnimi delci večjimi od 1 mm in pred brizganjem vode iz vseh smeri). • Ne potapljajte v vodo ali druge tekočine. • Pred uporabo preverite, ali izdelek ni poškodovan. • Ne uporabljajte izdelka, če so kabel, lučke ali kateri koli del poškodovani. • LED diode niso zamenljive. • Izdelek priključite samo na pravilno delujočo električno napeljavno. • Pri izklapljanju ne vlecite za kabel. • Izdelek se med delovanjem segreva - to je normalen pojav. • Za preprečevanje pregrevanja: izdelka ne priključujte v embalaži in ga med delovanjem ne pokrivajte. • Ne rezite, vrtaјte ali posegajte v konstrukcijo izdelka. • V primeru poškodbe kabla ali diod prenehajte uporabljati izdelek in ga odstranite v skladu s predpisi. • Hranite stran od virov toplote, odprtega ognja in vnetljivih materialov. • Ne nameščajte na mesta, kjer se lahko kabel poškoduje, stisne ali prereže. • Ne montirajte na kovinske površine, ki lahko poškodujejo izolacijo. • Izdelek ni igračka - hranite izven dosega otrok. • Izdelek vsebuje majhne dele - nevarnost zadušitve. • Vključene naprave ne puščajte brez nadzora. • Čistite s suho ali rahlo vlažno mehko krpo. • Ne uporabljajte detergentov ali kemikalij. • Pred čiščenjem izdelek izključite iz napajanja. • Hranite na suhem mestu.

Informacije v teh navodilih se lahko spremenijo brez predhodnega obvestila. Najnovejša različica navodil je na voljo na [www.ecolight.pl]([http://www.ecolight.pl]). • Pridržujemo si pravico do sprememb konstrukcije izdelka. • Ne odgovarjamo za napake/škodo zaradi neupoštevanja priporočil teh navodil.

[HR] ČAROBNA LED MREŽA

SPECIFIKACIJE: BOЈА SVJETLA: ML77032 - 2700K, ML77033 - 8000K, ML77034 - 2700K, ML77035 - 8000K | NAPAЈANJE: 220-240V 50/60Hz | SNAGA: 3.6W | ML77032, ML77033 - 160 LED; ML77034, ML77035 - 240 LED | STUPANJ ZAŠTITE: IP44 | UPORABA: unutarnja, vanjska | BROЈ NAČINA OSVJETLJENJA: 8 | DIMENZIJE: ML77032, ML77033 - 2x2m + kabel 3m; ML77034, ML77035 - 3x3m + kabel 3m | MOGUĆNOST POVEZIVANJA DO 3 SETA

Dekorativna LED rasvjeta namijenjena za unutarnju i

vanjsku uporabu u obliku mreže. Proizvod je opremljen s 8 načina osvjetljenja.

INSTALACIJA I UPORABA: Pažljivo izvadite proizvod iz pakiranja. Razmotajte kabele/mrežu, izbjegavajući povlačenje i uvrtanje. Postavite proizvod na odabrano mjesto (proizvod mora biti isključen iz napajanja tijekom instalacije). Provjerite je li proizvod sigurno pričvršćen. Priključite utikač u mrežnu utičnicu 220–240V. Odaberite odgovarajući način osvjetljenja pomoću kontrolnog gumba koji se nalazi na utikaču/adapteru. Za isključivanje proizvoda, odspojite ga iz napajanja (izvadite utikač iz utičnice).

POVEZIVANJE SETOVA: Proizvodi omogućuju povezivanje do 3 seta. Prije povezivanja provjerite da: svi setovi budu iste vrste, spojevi budu pravilno zaštićeni od vlage i da maksimalan broj povezanih setova nije prekoračen.

UPOTREBJENJE: Prije uporabe pročitajte cijele upute i sačuvajte ih za buduću uporabu. • Proizvod je namijenjen za unutarnju uporabu i vanjsku montažu pod zaštitom, npr. nadstrešnicom (IP44 – zaštita od čvrstih tijela većih od 1 mm i od prskanja vode iz svih smjerova). • Ne uranjajte u vodu ili druge tekućine. • Prije uporabe provjerite je li proizvod oštećen. • Ne koristite proizvod ako su kabel, lampice ili bilo koji dio oštećeni. • LED diode nisu zamjenjive. • Proizvod priključujte samo na ispravnu električnu instalaciju. • Ne povlačite kabel prilikom isključivanja iz utičnice. • Proizvod se zagrijava tijekom rada – to je normalna pojava. • Kako biste spriječili pregrijavanje: ne priključujte proizvod u ambalaži i ne prekrivajte ga tijekom rada. • Nemojte rezati, bušiti niti mijenjati konstrukciju proizvoda. • U slučaju oštećenja kabela ili dioda – prestanite koristiti proizvod i odložite ga u skladu s propisima. • Držite podalje od izvora topline, otvorenog plamena i zapaljivih materijala. • Ne postavljajte na mjesta gdje kabel može biti oštećen, prignječeni ili prezerani. • Ne montirajte na metalne površine koje mogu oštetiti izolaciju. • Proizvod nije igračka – držite ga izvan dohvata djece. • Proizvod sadrži male dijelove – opasnost od gušenja. • Ne ostavljajte uključeni uređaj bez nadzora. • Čistite suhom ili lagano vlažnom mekom krpom. • Ne koristite deterdžente ili kemikalije. • Prije čišćenja isključite proizvod iz napajanja. • Čuvajte na suhom mjestu.

Informacije sadržane u ovim uputama mogu se promijeniti bez prethodne obavijesti. Najnovija verzija uputa dostupna je na www.ecolight.pl (http://www.ecolight.pl). Zadržavamo pravo na promjene u konstrukciji proizvoda. • Ne odgovaramo za kvarove/oštećenja nastala zbog nepridržavanja preporuka iz ovih uputa.

[BG] МАГИЧЕСКА LED МРЕЖА

СПЕЦИФИКАЦИИ: ЦВЪТ НА СВЕТИЛНАТА: ML77032 – 2700K, ML77033 – 8000K, ML77034 – 2700K, ML77035 – 8000K | ЗАХРАНВАНЕ: 220–240V 50/60Hz | МОЩНОСТ: 3.6W | ML77032, ML77033 – 160 LED; ML77034, ML77035 – 240 LED | СТЕПЕН НА ЗАЩИТА: IP44 | УПОТРЕБА: вътрешна, външна | БРОЙ РЕЖИМИ НА ОСВЕТЛЕНИЕ: 8 | РАЗМЕР: ML77032, ML77033 – 2x2m + кабел 3m; ML77034, ML77035 – 3x3m + кабел 3m | ВЪЗМОЖНОСТ ЗА СВЪРЗВАНЕ ДО 3 КОМПЛЕКТА

Декоративно LED осветление, предназначено за вътрешна и външна употреба под формата на мрежа. Продуктът е оборудван с 8 режима на осветление.

МОНТАЖ И УПОТРЕБА: Внимателно извадете продукта от опаковката. Разгънете кабелите/мрежата, като избягвате дърпане и усукване. Монтирайте продукта на избраното място (по време на монтажа продуктът трябва да бъде изключен от захранването). Уверете се, че продуктът е надеждно закрепен. Свържете щепсела към електрически контакт 220–240V. Изберете подходящия режим на осветление чрез контролния бутон, разположен на щепсела/адаптера. За да изключите продукта, прекъснете захранването му (извадете щепсела от контакта).

СВЪРЗВАНЕ НА КОМПЛЕКТИ: Продуктите позволяват свързване на до 3 комплекта. Преди свързване се уверете, че: всички комплекти са от един и същ тип, връзките са правилно защитени от влага и максималният брой свързани комплекти не е надвишен.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Преди употреба прочетете цялото ръководство и го запазете за бъдеща справка. • Продуктът е предназначен за вътрешна употреба и за външен монтаж под навес, например покрив (IP44 – защита срещу твърди частици над 1 mm и срещу водни пръски от всички посоки). • Не потапяйте във вода или други течности. • Преди употреба проверете дали продуктът не е повреден. • Не използвайте продукта, ако кабелът, светлинните или друг елемент са повредени. • LED диодите не подлежат на подмяна. • Продуктът трябва да се свързва само към изправна електрическа инсталация. • Не дърпайте кабела при изключване от контакта. • Продуктът се нагрява по време на работа – това е нормално. • За да предотвратите прегряване: не свързвайте продукта в опаковката и не го покривайте по време на работа. • Не режете, пробивайте и не променяйте конструкцията на продукта. • В случай на повреда на кабела или диодите – прекратете употребата и изхвърлете продукта съгласно разпоредбите. • Дръжте далеч от източници на топлина, открит огън и запалими материали. • Не монтирайте на места, където кабелът може да бъде повреден, притиснат или срязан. • Не монтирайте върху метални повърхности, които могат да повредят izolацията. • Продуктът не е играчка – пазете далеч от деца. • Продуктът съдържа малки части – опасност от задушаване. • Не оставяйте включено устройство без надзор. • Почиствайте със суха или леко влажна мека кърпа. • Не използвайте препарати или химикали. • Преди почистване изключете продукта от захранването. • Съхранявайте на сухо място.

Информацията, съдържаща се в това ръководство, може да бъде променяна без предварително уведомление. Най-новата версия на ръководството е достъпна на www.ecolight.pl (http://www.ecolight.pl). Запазваме си правото да правим промени в конструкцията на продукта. • Не носим отговорност за дефекти/щети, възникнали в резултат на неспазване на препоръките в това ръководство.

[RU/UY] МАГИЧЕСКАЯ LED-СЕТЬ

ХАРАКТЕРИСТИКИ: ЦВЕТ СВЕТА: ML77032 – 2700K, ML77033 – 8000K, ML77034 – 2700K, ML77035 – 8000K | ПИТАНИЕ: 220–240V 50/60Hz | МОЩНОСТЬ: 3.6W | ML77032, ML77033 – 160 LED; ML77034, ML77035 – 240 LED | КЛАСС ЗАЩИТЫ: IP44 | ПРИМЕНЕНИЕ: внутри помещений, снаружи помещений | КОЛИЧЕСТВО РЕЖИМОВ ОСВЕЩЕНИЯ: 8 | РАЗМЕР: ML77032, ML77033 – 2x2m + кабель 3m; ML77034, ML77035 – 3x3m + кабель 3m | ВОЗМОЖНОСТЬ ПОДКЛЮЧЕНИЯ ДО 3 НАБОРОВ

Декоративное LED-освещение, предназначенное для внутреннего и наружного использования в форме сети. Изделие оснащено 8 режимами освещения.

УСТАНОВКА И ИСПОЛЬЗОВАНИЕ: Осторожно извлеките изделие из упаковки. Разверните кабели/сеть, избегая натяжения и перекручивания. Установите изделие в выбранном месте (во время установки изделие должно быть отключено от питания). Убедитесь, что изделие надежно закреплено. Подключите вилку к сетевой розетке 220–240V. Выберите соответствующий режим освещения с помощью кнопки управления, расположенной на вилке/адаптере. Чтобы выключить изделие, отключите его от питания (выньте вилку из розетки).

ПОДКЛЮЧЕНИЕ НАБОРОВ: Изделия позволяют подключать до 3 наборов. Перед подключением убедитесь, что: все наборы одного типа, соединения должны образовывать защищенные от влаги и максимальное количество подключенных наборов не превышено.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Перед использованием прочитайте всю инструкцию и сохраните её для дальнейшего использования. • Продукт предназначен для использования внутри помещений, а также для наружного монтажа под навесом, например крышей (IP44 – защита от твердых частиц размером более 1 mm и от брызг воды со всех направлений). • Не погружать в воду или другие жидкости. • Перед использованием убедитесь, что продукт не поврежден. • Не используйте продукт, если кабель, лампы или любой элемент повреждены. • LED-диоды не подлежат замене. • Продукт следует подключать только к исправной электрической сети. • Не тяните за кабель при отключении от розетки. • Продукт нагревается во время работы – это нормальное явление. • Для предотвращения перегрева: не подключайте продукт в упаковке и не накрывайте его во время работы. • Не разрезайте, не сверлите и не вешивайте в конструкцию продукта. • В случае повреждения кабеля или диодов прекратите использование продукта и утилизируйте его в соответствии с правилами. • Держите вдали от источников тепла, открытого огня и легковоспламеняющихся материалов. • Не устанавливайте в местах, где кабель может быть поврежден, сдавлен или перерезан. • Не устанавливайте на металлические поверхности, которые могут повредить изоляцию. • Продукт не является игрушкой – храните в недоступном для детей месте. • Продукт содержит мелкие детали – опасность удушья. • Не оставляйте включенное устройство без присмотра. • Очищайте сухой

или слегка влажной мягкой тканью. • Не используйте моющие средства или химикаты. • Перед очисткой отключите продукт от питания. • Храните в сухом месте.

Информация, содержащаяся в данной инструкции, может быть изменена без предварительного уведомления. Актуальная версия инструкции доступна на сайте www.ecolight.pl (http://www.ecolight.pl). Мы оставляем за собой право вносить изменения в конструкцию продукта. • Мы не несем ответственности за дефекты/повреждения, возникшие в результате несоблюдения рекомендаций данной инструкции.

[UA] ЧАРІВНА LED-СІТКА

ХАРАКТЕРИСТИКИ: КОЛІР СВІТЛА: ML77032 – 2700K, ML77033 – 8000K, ML77034 – 2700K, ML77035 – 8000K | ЖИВЛЕННЯ: 220–240V 50/60Hz | ПОТУЖНІСТЬ: 3.6W | ML77032, ML77033 – 160 LED; ML77034, ML77035 – 240 LED | КЛАС ЗАХИСТУ: IP44 | ЗАСТОСУВАННЯ: всередині приміщень, зовні приміщень | КІЛЬКІСТЬ РЕЖИМІВ ОСВІТЛЕННЯ: 8 | РОЗМІР: ML77032, ML77033 – 2x2m + кабель 3m; ML77034, ML77035 – 3x3m + кабель 3m | МОЖЛИВІСТЬ ПІДКЛЮЧЕННЯ ДО 3 НАБОРІВ

Декоративне LED-освітлення, призначене для внутрішнього та зовнішнього використання у формі сітки. Виріб оснащений 8 режимами освітлення.

ВСТАНОВЛЕННЯ ТА ВИКОРИСТАННЯ: Обережно вийміть виріб з упаковки. Розгорніть кабелі/сітку, уникаючи натягування та перекручування. Встановіть виріб у вибраному місці (під час встановлення виріб повинен бути відключений від живлення). Переконайтеся, що виріб надійно закріплений. Підключіть вилку до мережевої розетки 220–240V. Вибір відповідний режим освітлення за допомогою кнопки керування, розташованої на вилці/адаптері. Щоб вимкнути виріб, відключіть його від живлення (вийміть вилку з розетки).

ПІДКЛЮЧЕННЯ НАБОРІВ: Вироби дозволяють підключення до 3 наборів. Перед підключенням переконайтеся, що: усі набори одного типу, з'єднання належним чином захищені від вологи та максимальна кількість підключених наборів не перевищена.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Перед використанням прочитайте всю інструкцію та збережіть її для подальшого використання. • Продукт призначений для внутрішнього використання та зовнішнього монтажу під накриттям, наприклад дахом (IP44 – захист від твердих частинок розміром понад 1 mm і від бризок води з будь-якого напрямку). • Не занурювати у воду чи інші рідини. • Перед використанням перевірте, чи продукт не пошкоджений. • Не використовуйте продукт, якщо кабель, лампи або будь-який елемент пошкоджені. • LED-діоди не підлягають заміні. • Продукт слід підключати лише до справної електричної мережі. • Не тягніть за кабель при відключенні від розетки. • Продукт нагрівається під час роботи – це нормально явище. • Для запобігання перегріву: не підключайте продукт в упаковці та не накривайте його під час роботи. • Не розрізайте, не свердліть і не втручайтеся в

конструкцію продукту. • У разі пошкодження кабелю або діодів припиніть використання продукту та утилізуйте його відповідно до правил. • Тримайте подалі від джерел тепла, відкритого вогню та легкозаймистих матеріалів. • Не встановлюйте в місцях, де кабель може бути пошкоджений, затиснутий або перерізаний. • Не встановлюйте на металевих поверхнях, які можуть пошкодити ізоляцію. • Продукт не є іграшкою – зберігати в недоступному для дітей місці. • Продукт містить дрібні деталі – безпека удичення. • Не залишайте увімкнений пристрій без нагляду. • Очищуйте сухою або злегка вологою м'якою тканиною. • Не використовуйте миючі засоби чи хімікати. • Перед очищенням відключіть продукт від живлення. • Зберігати в сухому місці.

Інформація, що міститься в цій інструкції, може бути змінена без попереднього повідомлення. Актуальна версія інструкції доступна на сайті [www.ecolight.pl] (<http://www.ecolight.pl>) • Ми залишаємо за собою право вносити зміни в конструкцію продукту. • Ми не несемо відповідальності за дефекти/пошкодження, що виникли внаслідок недотримання рекомендацій цієї інструкції.

[LT] MAGISKAS LED TINKLAS

SPECIFIKACIJOS: ŠVIESOS SPALVA: ML77032 – 2700K, ML77033 – 8000K, ML77034 – 2700K, ML77035 – 8000K | **MAITINIMAS:** 220–240V 50/60Hz | **GALIA:** 3.6W | ML77032, ML77033 – 160 LED; ML77034, ML77035 – 240 LED | **APSAUGOS KLASĖ:** IP44 | **NAUDOJIMAS:** viduje, lauke | **APSVIETIMO REŽIMŲ SKAICIUS:** 8 | **DYDIS:** ML77032, ML77033 – 2x2m + 3m kabelis; ML77034, ML77035 – 3x3m + 3m kabelis | **GALIMYBĖ SUJUNGTI IKI 3 RINKINIŲ**

Dekoratyvinis LED apšvietimas, skirtas naudoti viduje ir lauke, tinklo formos. Gaminys turi 8 apšvietimo režimus.

MONTAVIMAS IR NAUDOJIMAS: Atsargiai išimkite gaminį iš pakuotės. Išvyniokite kabelius/tinklą, vengdami jų tempti ir sukti. Sumontuokite gaminį pasirinktoje vietoje (montavimo metu gaminys turi būti atjungtas nuo maitinimo šaltinio). Įsitikinkite, kad gaminys yra saugiai pritvirtintas. Prijunkite kištuką prie 220–240V elektros lizdo. Pasirinkite tinkamą apšvietimo režimą naudodami valdymo mygtuką, esantį ant kištuko/adapterio. Norėdami išjungti gaminį, atjunkite jį nuo maitinimo šaltinio (ištraukite kištuką iš lizdo).

RINKINIŲ SUJUNGIMAS: Gaminiai leidžia sujungti iki 3 rinkinių. Prieš sujungdami įsitikinkite, kad: visi rinkiniai yra to paties tipo, jungtys tinkamai apsaugotos nuo drėgmės ir neviršytas maksimalus sujungtų rinkinių skaičius.

ĮSPĖJIMAS: Prieš naudodami perskaitykite visą instrukciją ir išsaugokite ją ateičiai. • Produktas skirtas naudoti viduje ir montuoti lauke po stogu ar kita apsauga (IP44 – apsauga nuo didesnių nei 1 mm kietų dalelių ir vandens purslų iš visų krypčių). • Nemerkitė į vandenį ar kitus skysčius. • Prieš naudojimą patikrinkite, ar produktas nepažeistas. • Nenaudokite produkto, jei pažeistas laidas, lemputės ar bet kuri kita dalis. • LED diodai nėra keičiami. • Produktą prijunkite tik prie tinkamai veikiančios elektros instaliacijos. • Netraukite už laido atjungdami nuo lizdo. • Veikimo

metu produktas įkaista – tai normalu. • Kad išvengtumėte perkaitimo: neprijunkite produkto pakuotėje ir neuždenkite jo veikimo metu. • Nepjaukite, negręžkite ir nekeiskite produkto konstrukcijos. • Pažeidus laidą ar diodus – nustokite naudoti produktą ir užlietuokite jį pagal taisykles. • Laikykite atokiau nuo šilumos šaltinių, atviros ugnies ir degių medžiagų. • Nemontuokite vietose, kur laidas gali būti pažeistas, suspaustas ar perpjautas. • Nemontuokite ant metalinių paviršių, kurie gali pažeisti izoliaciją. • Produktas nėra žaistas – laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje. • Produkte yra smulkių dalių – užspringimo pavojus. • Nepalikite jungto prietaiso be priežiūros. • Valykite sausa arba šiek tiek drėgna minkšta šluoste. • Nenaudokite ploviklių ar cheminių medžiagų. • Prieš valydami atjunkite produktą nuo maitinimo. • Laikykite sausoje vietoje.

Šioje instrukcijoje pateikta informacija gali būti keičiama be išankstinio įspėjimo. Naujausia instrukcijos versija pateikiama [www.ecolight.pl] (<http://www.ecolight.pl>) • Pasilieka teisė keisti produkto konstrukciją. • Neatsakome už defektus/žalą, atsiradusią dėl šios instrukcijos rekomendacijų nesilaikymo.

[LV] MAĢISKS LED TĪKLS

SPECIFIKĀCIJA: GAISMAS KRĀSA: ML77032 – 2700K, ML77033 – 8000K, ML77034 – 2700K, ML77035 – 8000K | **BAROŠANA:** 220–240V 50/60Hz | **JAUDA:** 3.6W | ML77032, ML77033 – 160 LED; ML77034, ML77035 – 240 LED | **AIZSARDZĪBAS KLASE:** IP44 | **LIETOŠANA:** iekšēlāpās, ārpus telpām | **APGAISMOJUMA REŽĪMU SKAITS:** 8 | **IZMĒRS:** ML77032, ML77033 – 2x2m + 3m kabelis; ML77034, ML77035 – 3x3m + 3m kabelis | **IESPĒJA SAVIENOT LĪDZ 3 KOMPLEKTIEM**

Dekoratīvs LED apgaismojums, paredzēts lietošanai iekšēlāpās un ārpus telpām tīkla formā. Produkts ir aprīkots ar 8 apgaismojuma režīmiem.

UZSTĀDĪŠANA UN LIETOŠANA: Uzmanīgi izņemiet produktu no iepakojuma. Atritiniet kabelus/tīklu, izvairoties no to vilkšanas un savērpsšanas. Uzstādiet produktu izvēlētajā vietā (uzstādīšanas laikā produktam jābūt atvienotam no barošanas avota). Pārliedzinieties, ka produkti ir droši nostiprināti. Pievienojiet kontaktdakšu 220–240V elektrotīkla kontaktligzdai. Izvēlieties atbilstošu apgaismojuma režīmu, izmantojot vadības pogu, kas atrodas uz kontaktdakšas/adaptera. Lai izslēgtu produktu, atvienojiet to no barošanas avota (izņemiet kontaktdakšu no kontaktligzdas).

KOMPLEKTU SAVIENOŠANA: Produkti ļauj savienot līdz 3 komplektiem. Pirms savienošanas pārliedzinieties, ka: visi komplekti ir viena tipa, savienojumi ir pienācīgi aizsargāti pret mitrumu un nav pārsniegts maksimālais savienoto komplektu skaits.

BRĪDINĀJUMS: Pirms lietošanas izlasiet visu instrukciju un saglabājiet to turpmākai lietošanai. • Produkts paredzēts lietošanai telpās, kā arī ārējai uzstādīšanai zem pārsega, piemēram, jumta (IP44 – aizsardzība pret cietām daļiņām virs 1 mm un ūdens šļakatām no jebkura virziena). • Neiegremdējiet ūdeni vai citos šķidrumos. • Pirms lietošanas

pārbaudiet, vai produkts nav bojāts. • Nelietojiet produktu, ja kabelis, lampiņas vai jebkura cita daļa ir bojāta. • LED diodes nav nomaināmas. • Produktu drīkst pievienot tikai pareizi funkcionējošai elektroinstalācijai. • Nevelciet aiz kabeli, atvienojot no kontaktligzdas. • Produkts darbības laikā sakarst – tā ir normāla parādība. • Lai novērstu pārkaršanu: nepievienojiet produktu iepakojumā un nepārklājiet to darbības laikā. • Negrieziet, neurbiet un nevelciet izmaiņas produkta konstrukcijā. • Kabeli vai diožu bojājuma gadījumā pārtrauciet produkta lietošanu un uzturējiet to saskaņā ar noteikumiem. • Turiet prom no siltuma avotiem, atklātas liesmas un viegli uzliesmojošiem materiāliem. • Neuzstādiet vietās, kur kabelis var tikt bojāts, saspīests vai pārgriežts. • Nemontējiet uz metāla virsmām, kas var bojāt izolāciju. • Produkts nav rotālieta – glabāt bērniem nepieejamā vietā. • Produkts satur sīkas detaļas – aizrīšanās risks. • Neatstājiet ieslēgtu ierīci bez uzraudzības. • Tīriet ar sausu vai viegli mitru mikstu drānu. • Nelietojiet mazgāšanas līdzekļus vai ķīmiskas vielas. • Pirms tīrīšanas atvienojiet produktu no strāvas padeves. • Glabāt sausā vietā.

Šajā instrukcijā sniegtā informācija var tikt mainīta bez iepriekšēja brīdinājuma. Jaunākā instrukcijas versija pieejama vietnē [www.ecolight.pl] (<http://www.ecolight.pl>) • Mēs paturam tiesības veikt izmaiņas produkta konstrukcijā. • Mēs neuzņemamies atbildību par defektiem/bojājumiem, kas radušies, neievērojot šīs instrukcijas ieteikumus.

[EE] MAAGILINE LED-VÕRK

SPETSIFIKATSIOONID: VALGUSE VÄRVUS: ML77032 – 2700K, ML77033 – 8000K, ML77034 – 2700K, ML77035 – 8000K | **TOITEALLIKAS:** 220–240V 50/60Hz | **VÕIMSUS:** 3.6W | ML77032, ML77033 – 160 LED; ML77034, ML77035 – 240 LED | **KAITSEKLASS:** IP44 | **KASUTUS:** siseruumides, välitingimustes | **VALGUSTUSREŽIIMIDE ARV:** 8 | **SUURUS:** ML77032, ML77033 – 2x2m + 3m kaabel; ML77034, ML77035 – 3x3m + 3m kaabel | **VÕIMALUS ÜHENDADA KUNI 3 KOMPLEKTI**

Dekoriatiivne LED-valgustus, mis on mõeldud kasutamiseks sise- ja välitingimustes võrgu kujul. Toode on varustatud 8 valgustusrežiimiga.

PAIGALDAMINE JA KASUTAMINE: Eemaldage toode ettevaatlikult pakendist. Kerige kaablid/võrk lahti, vältides nende tõmbamist ja keeramist. Paigaldage toode valitud kohta (paigaldamise ajal peab toode olema vooluvõrgust lahti ühendatud). Veenduge, et toode on kindlalt kinnitatud. Ühendage pistik 220–240V vooluvõrgu pistikupessa. Valige sobiv valgustusrežiim pistikul/adapteril oleva juhtnupu abil. Toote väljalülitamiseks ühendage see vooluvõrgust lahti (eemaldage pistik pistikupesast).

KOMPLEKTIDE ÜHENDAMINE: Tooted võimaldavad ühendada kuni 3 komplekti. Enne ühendamist veenduge, et: kõik komplektid on sama tüüpi, ühendused on korralikult niiskuse eest kaitstud ja ühendatud komplektide maksimaalselt arvu ei ole ületatud.

KOMPLEKTIDE ÜHENDAMINE: Toode võimaldab ühendada maksimaalselt 3 komplekti. Enne ühendamist veenduge, et:

kõik komplektid on sama tüüpi, ühendused on korralikult niiskuse eest kaitstud ja ühendatud komplektide maksimaalselt arvu ei ole ületatud.

HOIATUS: Enne kasutamist lugege kogu juhend läbi ja hoidke see edaspidiseks alles. • Toode on mõeldud kasutamiseks siseruumides ning välitingimustes katuse või muu varjualuse all (IP44 – kaitse üle 1 mm suuruste tahkete osakeste ja veepritsmete eest igast suunast). • Ärge kastke vette ega muudesse vedelikesse. • Enne kasutamist kontrollige, et toode ei oleks kahjustatud. • Ärge kasutage toodet, kui kaabel, tuled või muu osa on kahjustatud. • LED-diodid ei ole vahetatavad. • Toodet tohib ühendada ainult korralikult toimiva elektrisüsteemiga. • Ärge tõmmake kaablist pistiku eemaldamiseks. • Toode kuumeneb töö ajal – see on normaalne nähtus. • Ülekuumenemise vältimiseks: ärge ühendage toodet pakendis olles ning ärge katke seda töö ajal. • Ärge lõigake, puurige ega muutke toote konstruktsiooni. • Kaabli või diodide kahjustumise korral lõpetage toote kasutamine ja utiliseerige see vastavalt eeskirjadele. • Hoidke eemal kuumusallikatest, lahtisest tulest ja tuleohtlikest materjalidest. • Ärge paigaldage kohtadesse, kus kaabel võib saada kahjustada, muljuda või läbi lõigata. • Ärge paigaldage metallpindadele, mis võivad kahjustada isolatsiooni. • Toode ei ole mänguasi – hoidke laste käeulatuses eemal. • Toode sisaldab väikeseid osi – lämbumisohu. • Ärge jätke sisselülitatud seadet järelevalveta. • Puhastage kuiva või kergelt niiske pehme lapiga. • Ärge kasutage pesuvahendeid ega kemikaale. • Enne puhastamist ühendage toode vooluvõrgust lahti. • Hoida kuivas kohas.

Selles juhendis sisalduvat teavet võidakse muuta ilma ette teatamata. Juhendi uusim versioon on saadaval aadressil [www.ecolight.pl] (<http://www.ecolight.pl>) • Jätame endale õiguse teha muudatusi toote konstruktsioonis. • Me ei vastuta defektide/kahjustuste eest, mis tulenevad selle juhendi soovitude mittejärgimisest.



[PL] Symbol oznacza selektywne zbieranie sprzętu elektrycznego i elektronicznego, czyli tego produktu nie wolno traktować jak innych odpadów domowych. Należy oddać go do właściwego punktu zbierającego zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny. Właściwa realizacja zadan związanych ze zbieraniem zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego ma znaczenie szczególnie w przypadku, gdy w tym sprzęcie występują składniki niebezpieczne,

które mają szczególnie negatywny wpływ na środowisko i zdrowie ludzi. **[EN]** The symbol indicates selective collection of electrical and electronic equipment, meaning that this product should not be treated like other household waste. It should be taken to a proper collection point for used electrical and electronic equipment. Proper handling of tasks related to the collection of used electrical and electronic equipment is particularly important when the equipment contains hazardous substances that have a particularly negative impact on the environment and human health. **[DE]** Das Symbol weist auf die getrennte Sammlung von elektrischen und elektronischen Geräten hin, was bedeutet, dass dieses Produkt nicht wie andere Haushaltsabfälle behandelt werden darf. Es sollte zu einem entsprechenden Sammelpunkt für gebrauchte elektrische und elektronische Geräte gebracht werden. Eine ordnungsgemäße Durchführung der Aufgaben im Zusammenhang mit der Sammlung von gebrauchten elektrischen und elektronischen Geräten ist besonders wichtig, wenn diese Geräte gefährliche Stoffe enthalten, die besonders negative Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit haben. **[FR]** Le symbole indique la collecte sélective des équipements électriques et électroniques, ce qui signifie que ce produit ne doit pas être traité comme d'autres déchets ménagers. Il doit être remis à un point de collecte approprié pour les équipements électriques et électroniques usagés. La gestion appropriée des tâches liées à la collecte des équipements électriques et électroniques usagés est particulièrement importante lorsque ces équipements contiennent des substances dangereuses ayant un impact particulièrement négatif sur l'environnement et la santé humaine. **[CS]** Symbol označuje selektivní sběr elektrického a elektronického vybavení, což znamená, že tento produkt nesmí být likvidován jako ostatní odpad domovní. Měl by být předán do určeného místa pro sběr použitého elektrického a elektronického vybavení. Správné provedení úkolů souvisejících se sběrem použitého elektrického a elektronického vybavení je zvláště důležité, pokud tato zařízení obsahují nebezpečné látky, které mají zvlášť negativní vliv na životní prostředí a zdraví lidí. **[HU]** A szimbólum a elektromos és elektronikai berendezések sze-

lektív gyűjtését jelzi, ami azt jelenti, hogy ezt a terméket nem szabad háztartási hulladékként kezelni. A megfelelő gyűjtőpontra kell leadni használt elektromos és elektronikai berendezéseket. A használt elektromos és elektronikai berendezések gyűjtésével kapcsolatos feladatok megfelelő végrehajtása különösen fontos, amikor az eszközök veszélyes anyagokat tartalmaznak, amelyek különösen negatív hatással vannak a környezetre és az emberre egészében. **[RO/MD]** Simbolul indică colectarea selectivă a echipamentelor electrice și electronice, ceea ce înseamnă că acest produs nu trebuie tratat ca alte deșeur menajere. Trebuie să fie predat unui punct de colectare adecvat pentru echipamente electrice și electronice uzate. Gestionarea corectă a sarcinilor legate de colectarea echipamentelor electrice și electronice uzate este deosebit de importantă atunci când echipamentele conțin substanțe periculoase care au un impact deosebit de negativ asupra mediului și sănătății umane. **[GR]** Το σύμβολο υποδεικνύει την ξεχωριστή συλλογή ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών, πράγμα που σημαίνει ότι αυτό το προϊόν δεν πρέπει να αντιμετωπίζεται όπως τα άλλα οικιακά απορρίμματα. Πρέπει να παραδοθεί σε κατάλληλο σημείο συλλογής για χρησιμοποιημένες ηλεκτρικές και ηλεκτρονικές συσκευές. Η σωστή διαχείριση των καθήκοντων που σχετίζονται με τη συλλογή χρησιμοποιημένων ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών είναι ιδιαίτερα σημαντική όταν οι συσκευές περιέχουν επικίνδυνα ουσίες που έχουν ιδιαίτερα αρνητική επίδραση στο περιβάλλον και στην ανθρώπινη υγεία. **[MK]** Simbolot ukazuje na selektivno skupljanje na elektricni i elektronski uređi, što znači da ovaj proizvod ne treba da se tretira kao drugi domaćini otpad. Treba da se odnese do sodeodnata točka za skupljanje na korišćenje elektricni i elektronski uređi. Pravilno upravljanje sa zadacima povrzanima so skupljanjem na korišćenje elektricni i elektronski uređi e posebno važno koga uređi sadrže opasne supstance i stanici koji imaju posebno negativno vplivanje vrz životnata sredina i zdravlje na luge. **[SI]** Simbol označuje selektivno zbiranje elektricne in elektronske opreme, kar pomenja, da tega izdelka ne smete obravnavati kot drug domski odpad. Dolžilo ga je treba na ustrezno zbirno mesto za odpadno elektricno in elektronsko opremo. Pravilno ravnanje z nalogami, povezanimi z zbiranjem odpadne elektricne in elektronske opreme, je še posebej pomembno, kadar naprave vsebujejo nevarne snovi, ki imajo posebej negativen vpliv na okolje in zdravje ljudi. **[RS/HR]** Simbol označava selektivno prikupljanje elektricne i elektronske opreme, što znači da se ovaj proizvod ne sme tretirati kao drugi kućni otpad. Treba ga odneti na odgovarajuće sabirno mesto za iskoriscenje elektricnu i elektronsku opremu. Pravilno upravljanje zadacima povezanim sa prikupljanjem iskoriscene elektricne i elektronske opreme posebno je vazno kada oprema sadrzi opasne supstance koje posebno negativno uticu na životnu sredinu i zdravlje ljudi. **[BG]** Символът указва селективно събиране на електрически и електронно оборудване, което означава, че този продукт не трябва да се третира като другите битови отпадъци. Трябва да бъде предаден на подходящ пункт за събиране на употребявано електрическо и електронно оборудване. Правилното изпълнение на задачите, свързани със събирането на употребявано електрическо и електронно оборудване, е особено важно, когато оборудването съдържа опасни вещества, които имат особено отрицателно въздействие върху околната среда и здравето на хората. **[LV]** Simbolis norāda uz selektīvu elektros un elektroniskās iekārtu atkritumu savākšanu, kas nozīmē, ka šis produkts nedrīkst apstrādāt kā citus sadzīves atkritumus. To vajadzētu nodot atbilstošā lietošu elektrisko un elektronisko iekārtu savākšanas punktā. Pareiza uzdevumu izpilde, kas saistīta ar lietošu elektrisko un elektronisko iekārtu savākšanu, ir īpaši svarīga, ja iekārtās satur bīstamas vielas, kas īpaši negatīvi ietekmē vidi un cilvēku veselību. **[LT]** Simbolis nurodo, kad elektros ir elektronikos įrangą turi būti renkama atskirai, o tai reiškia, kad šis produktas neturėtų būti tvarkomas kaip kitos buities atliekos. Ji turėtų būti pristatyta į atitinkamą naudotos elektros ir elektronikos įrangos surinkimo punktą. Tinkamas naudotos elektros ir elektronikos įrangos surinkimo užduočių vykdymas yra ypač svarbus, kai įranga turi pavojingus medžiagas, kurios ypač neigiamai veikia aplinką ir žmonių sveikatą. **[UK]** Simbolis noriada uz selektivno prikupljanje elektricne i elektronske opreme, što znači da se ovaj proizvod ne sme tretirati kao drugi kućni otpad. Treba ga odneti na odgovarajuće sabirno mesto za iskoriscenje elektricnu i elektronsku opremu. Pravilno upravljanje zadacima povezanim sa prikupljanjem iskoriscene elektricne i elektronske opreme posebno je vazno kada oprema sadrzi opasne supstance koje posebno negativno uticu na životnu sredinu i zdravlje ljudi. **[B]** Символът указва селективно събиране на електрически и електронно оборудване, което означава, че този продукт не трябва да се третира като другите битови отпадъци. Трябва да бъде предаден на подходящ пункт за събиране на употребявано електрическо и електронно оборудване. Правилното изпълнение на задачите, свързани със събирането на употребявано електрическо и електронно оборудване, е особено важно, когато оборудването съдържа опасни вещества, които имат особено отрицателно въздействие върху околната среда и здравето на хората. **[RU]** Символ указывает на раздельный сбор электрического и электронного оборудования, что означает, что этот продукт не должен обрабатываться как другие бытовые отходы. Он должен быть передан в подходящий пункт сбора использованного электрического и электронного оборудования. Правильное выполнение задач, связанных со сбором использованного электрического и электронного оборудования, особенно важно, когда оборудование содержит опасные вещества, которые особенно негативно влияют на окружающую среду и здоровье человека. **[UA]** Символ вказує на роздільне збирання використаного електричного та електронного обладнання, що означає, що цей продукт не повинен оброблятися як інші побутові відходи. Він повинен бути зданий у відповідний пункт збору використаного електричного та електронного обладнання. Правильне виконання завдань, пов'язаних зі збором використаного електричного та електронного обладнання, особливо важливе, коли обладнання містить небезпечні речовини, які особливо негативно впливають на навколишнє середовище та здоров'я людини. **[PL]** Symbol oznacza selektywne zbieranie sprzętu elektrycznego i elektronicznego, czyli tego produktu nie wolno traktować jak innych odpadów domowych. Należy oddać go do właściwego punktu zbierającego zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny. Właściwa realizacja zadan związanych ze zbieraniem zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego ma znaczenie szczególnie w przypadku, gdy w tym sprzęcie występują składniki niebezpieczne, które mają szczególnie negatywny wpływ na środowisko i zdrowie ludzi. **[HU]** A szimbólum a elektromos és elektronikai berendezések sze-

lektív gyűjtését jelzi, ami azt jelenti, hogy ezt a terméket nem szabad háztartási hulladékként kezelni. A megfelelő gyűjtőpontra kell leadni használt elektromos és elektronikai berendezéseket. A használt elektromos és elektronikai berendezések gyűjtésével kapcsolatos feladatok megfelelő végrehajtása különösen fontos, amikor az eszközök veszélyes anyagokat tartalmaznak, amelyek különösen negatív hatással vannak a környezetre és az emberre egészében. **[RO/MD]** Simbolul indică colectarea selectivă a echipamentelor electrice și electronice, ceea ce înseamnă că acest produs nu trebuie tratat ca alte deșeur menajere. Trebuie să fie predat unui punct de colectare adecvat pentru echipamente electrice și electronice uzate. Gestionarea corectă a sarcinilor legate de colectarea echipamentelor electrice și electronice uzate este deosebit de importantă atunci când echipamentele conțin substanțe periculoase care au un impact deosebit de negativ asupra mediului și sănătății umane. **[GR]** Το σύμβολο υποδεικνύει την ξεχωριστή συλλογή ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών, πράγμα που σημαίνει ότι αυτό το προϊόν δεν πρέπει να αντιμετωπίζεται όπως τα άλλα οικιακά απορρίμματα. Πρέπει να παραδοθεί σε κατάλληλο σημείο συλλογής για χρησιμοποιημένες ηλεκτρικές και ηλεκτρονικές συσκευές. Η σωστή διαχείριση των καθήκοντων που σχετίζονται με τη συλλογή χρησιμοποιημένων ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών είναι ιδιαίτερα σημαντική όταν οι συσκευές περιέχουν επικίνδυνα ουσίες που έχουν ιδιαίτερα αρνητική επίδραση στο περιβάλλον και στην ανθρώπινη υγεία. **[MK]** Simbolot ukazuje na selektivno skupljanje na elektricni i elektronski uređi, što znači da ovaj proizvod ne treba da se tretira kao drugi domaćini otpad. Treba da se odnese do sodeodnata točka za skupljanje na korišćenje elektricni i elektronski uređi. Pravilno upravljanje sa zadacima povrzanima so skupljanjem na korišćenje elektricni i elektronski uređi e posebno važno koga uređi sadrže opasne supstance i stanici koji imaju posebno negativno vplivanje vrz životnata sredina i zdravlje na luge. **[SI]** Simbol označuje selektivno zbiranje elektricne in elektronske opreme, kar pomenja, da tega izdelka ne smete obravnavati kot drug domski odpad. Dolžilo ga je treba na ustrezno zbirno mesto za odpadno elektricno in elektronsko opremo. Pravilno ravnanje z nalogami, povezanimi z zbiranjem odpadne elektricne in elektronske opreme, je še posebej pomembno, kadar naprave vsebujejo nevarne snovi, ki imajo posebej negativen vpliv na okolje in zdravje ljudi. **[RS/HR]** Simbol označava selektivno prikupljanje elektricne i elektronske opreme, što znači da se ovaj proizvod ne sme tretirati kao drugi kućni otpad. Treba ga odneti na odgovarajuće sabirno mesto za iskoriscenje elektricnu i elektronsku opremu. Pravilno upravljanje zadacima povezanim sa prikupljanjem iskoriscene elektricne i elektronske opreme posebno je vazno kada oprema sadrzi opasne supstance koje posebno negativno uticu na životnu sredinu i zdravlje ljudi. **[BG]** Символът указва селективно събиране на електрически и електронно оборудване, което означава, че този продукт не трябва да се третира като другите битови отпадъци. Трябва да бъде предаден на подходящ пункт за събиране на употребявано електрическо и електронно оборудване. Правилното изпълнение на задачите, свързани със събирането на употребявано електрическо и електронно оборудване, е особено важно, когато оборудването съдържа опасни вещества, които имат особено отрицателно въздействие върху околната среда и здравето на хората. **[LV]** Simbolis norāda uz selektīvu elektros un elektroniskās iekārtu atkritumu savākšanu, kas nozīmē, ka šis produkts nedrīkst apstrādāt kā citus sadzīves atkritumus. To vajadzētu nodot atbilstošā lietošu elektrisko un elektronisko iekārtu savākšanas punktā. Pareiza uzdevumu izpilde, kas saistīta ar lietošu elektrisko un elektronisko iekārtu savākšanu, ir īpaši svarīga, ja iekārtās satur bīstamas vielas, kas īpaši negatīvi ietekmē vidi un cilvēku veselību. **[LT]** Simbolis nurodo, kad elektros ir elektronikos įrangą turi būti renkama atskirai, o tai reiškia, kad šis produktas neturėtų būti tvarkomas kaip kitos buities atliekos. Ji turėtų būti pristatyta į atitinkamą naudotos elektros ir elektronikos įrangos surinkimo punktą. Tinkamas naudotos elektros ir elektronikos įrangos surinkimo užduočių vykdymas yra ypač svarbus, kai įranga turi pavojingus medžiagas, kurios ypač neigiamai veikia aplinką ir žmonių sveikatą. **[UK]** Simbolis noriada uz selektivno prikupljanje elektricne i elektronske opreme, što znači da se ovaj proizvod ne sme tretirati kao drugi kućni otpad. Treba ga odneti na odgovarajuće sabirno mesto za iskoriscenje elektricnu i elektronsku opremu. Pravilno upravljanje zadacima povezanim sa prikupljanjem iskoriscene elektricne i elektronske opreme posebno je vazno kada oprema sadrzi opasne supstance koje posebno negativno uticu na životnu sredinu i zdravlje ljudi. **[B]** Символът указва селективно събиране на електрически и електронно оборудване, което означава, че този продукт не трябва да се третира като другите битови отпадъци. Трябва да бъде предаден на подходящ пункт за събиране на употребявано електрическо и електронно оборудване. Правилното изпълнение на задачите, свързани със събирането на употребявано електрическо и електронно оборудване, е особено важно, когато оборудването съдържа опасни вещества, които имат особено отрицателно въздействие върху околната среда и здравето на хората. **[RU]** Символ указывает на раздельный сбор электрического и электронного оборудования, что означает, что этот продукт не должен обрабатываться как другие бытовые отходы. Он должен быть передан в подходящий пункт сбора использованного электрического и электронного оборудования. Правильное выполнение задач, связанных со сбором использованного электрического и электронного оборудования, особенно важно, когда оборудование содержит опасные вещества, которые особенно негативно влияют на окружающую среду и здоровье человека. **[UA]** Символ вказує на роздільне збирання використаного електричного та електронного обладнання, що означає, що цей продукт не повинен оброблятися як інші побутові відходи. Він повинен бути зданий у відповідний пункт збору використаного електричного та електронного обладнання. Правильне виконання завдань, пов'язаних зі збором використаного електричного та електронного обладнання, особливо важливе, коли обладнання містить небезпечні речовини, які особливо негативно впливають на навколишнє середовище та здоров'я людини. **[PL]** Symbol oznacza selektywne zbieranie sprzętu elektrycznego i elektronicznego, czyli tego produktu nie wolno traktować jak innych odpadów domowych. Należy oddać go do właściwego punktu zbierającego zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny. Właściwa realizacja zadan związanych ze zbieraniem zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego ma znaczenie szczególnie w przypadku, gdy w tym sprzęcie występują składniki niebezpieczne, które mają szczególnie negatywny wpływ na środowisko i zdrowie ludzi. **[HU]** A szimbólum a elektromos és elektronikai berendezések sze-

lektív gyűjtését jelzi, ami azt jelenti, hogy ezt a terméket nem szabad háztartási hulladékként kezelni. A megfelelő gyűjtőpontra kell leadni használt elektromos és elektronikai berendezéseket. A használt elektromos és elektronikai berendezések gyűjtésével kapcsolatos feladatok megfelelő végrehajtása különösen fontos, amikor az eszközök veszélyes anyagokat tartalmaznak, amelyek különösen negatív hatással vannak a környezetre és az emberre egészében. **[RO/MD]** Simbolul indică colectarea selectivă a echipamentelor electrice și electronice, ceea ce înseamnă că acest produs nu trebuie tratat ca alte deșeur menajere. Trebuie să fie predat unui punct de colectare adecvat pentru echipamente electrice și electronice uzate. Gestionarea corectă a sarcinilor legate de colectarea echipamentelor electrice și electronice uzate este deosebit de importantă atunci când echipamentele conțin substanțe periculoase care au un impact deosebit de negativ asupra mediului și sănătății umane. **[GR]** Το σύμβολο υποδεικνύει την ξεχωριστή συλλογή ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών, πράγμα που σημαίνει ότι αυτό το προϊόν δεν πρέπει να αντιμετωπίζεται όπως τα άλλα οικιακά απορρίμματα. Πρέπει να παραδοθεί σε κατάλληλο σημείο συλλογής για χρησιμοποιημένες ηλεκτρικές και ηλεκτρονικές συσκευές. Η σωστή διαχείριση των καθήκοντων που σχετίζονται με τη συλλογή χρησιμοποιημένων ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών είναι ιδιαίτερα σημαντική όταν οι συσκευές περιέχουν επικίνδυνα ουσίες που έχουν ιδιαίτερα αρνητική επίδραση στο περιβάλλον και στην ανθρώπινη υγεία. **[MK]** Simbolot ukazuje na selektivno skupljanje na elektricni i elektronski uređi, što znači da ovaj proizvod ne treba da se tretira kao drugi domaćini otpad. Treba da se odnese do sodeodnata točka za skupljanje na korišćenje elektricni i elektronski uređi. Pravilno upravljanje sa zadacima povrzanima so skupljanjem na korišćenje elektricni i elektronski uređi e posebno važno koga uređi sadrže opasne supstance i stanici koji imaju posebno negativno vplivanje vrz životnata sredina i zdravlje na luge. **[SI]** Simbol označuje selektivno zbiranje elektricne in elektronske opreme, kar pomenja, da tega izdelka ne smete obravnavati kot drug domski odpad. Dolžilo ga je treba na ustrezno zbirno mesto za odpadno elektricno in elektronsko opremo. Pravilno ravnanje z nalogami, povezanimi z zbiranjem odpadne elektricne in elektronske opreme, je še posebej pomembno, kadar naprave vsebujejo nevarne snovi, ki imajo posebej negativen vpliv na okolje in zdravje ljudi. **[RS/HR]** Simbol označava selektivno prikupljanje elektricne i elektronske opreme, što znači da se ovaj proizvod ne sme tretirati kao drugi kućni otpad. Treba ga odneti na odgovarajuće sabirno mesto za iskoriscenje elektricnu i elektronsku opremu. Pravilno upravljanje zadacima povezanim sa prikupljanjem iskoriscene elektricne i elektronske opreme posebno je vazno kada oprema sadrzi opasne supstance koje posebno negativno uticu na životnu sredinu i zdravlje ljudi. **[BG]** Символът указва селективно събиране на електрически и електронно оборудване, което означава, че този продукт не трябва да се третира като другите битови отпадъци. Трябва да бъде предаден на подходящ пункт за събиране на употребявано електрическо и електронно оборудване. Правилното изпълнение на задачите, свързани със събирането на употребявано електрическо и електронно оборудване, е особено важно, когато оборудването съдържа опасни вещества, които имат особено отрицателно въздействие върху околната среда и здравето на хората. **[LV]** Simbolis norāda uz selektīvu elektros un elektroniskās iekārtu atkritumu savākšanu, kas nozīmē, ka šis produkts nedrīkst apstrādāt kā citus sadzīves atkritumus. To vajadzētu nodot atbilstošā lietošu elektrisko un elektronisko iekārtu savākšanas punktā. Pareiza uzdevumu izpilde, kas saistīta ar lietošu elektrisko un elektronisko iekārtu savākšanu, ir īpaši svarīga, ja iekārtās satur bīstamas vielas, kas īpaši negatīvi ietekmē vidi un cilvēku veselību. **[LT]** Simbolis nurodo, kad elektros ir elektronikos įrangą turi būti renkama atskirai, o tai reiškia, kad šis produktas neturėtų būti tvarkomas kaip kitos buities atliekos. Ji turėtų būti pristatyta į atitinkamą naudotos elektros ir elektronikos įrangos surinkimo punktą. Tinkamas naudotos elektros ir elektronikos įrangos surinkimo užduočių vykdymas yra ypač svarbus, kai įranga turi pavojingus medžiagas, kurios ypač neigiamai veikia aplinką ir žmonių sveikatą. **[UK]** Simbolis noriada uz selektivno prikupljanje elektricne i elektronske opreme, što znači da se ovaj proizvod ne sme tretirati kao drugi kućni otpad. Treba ga odneti na odgovarajuće sabirno mesto za iskoriscenje elektricnu i elektronsku opremu. Pravilno upravljanje zadacima povezanim sa prikupljanjem iskoriscene elektricne i elektronske opreme posebno je vazno kada oprema sadrzi opasne supstance koje posebno negativno uticu na životnu sredinu i zdravlje ljudi. **[B]** Символът указва селективно събиране на електрически и електронно оборудване, което означава, че този продукт не трябва да се третира като другите битови отпадъци. Трябва да бъде предаден на подходящ пункт за събиране на употребявано електрическо и електронно оборудване. Правилното изпълнение на задачите, свързани със събирането на употребявано електрическо и електронно оборудване, е особено важно, когато оборудването съдържа опасни вещества, които имат особено отрицателно въздействие върху околната среда и здравето на хората. **[RU]** Символ указывает на раздельный сбор электрического и электронного оборудования, что означает, что этот продукт не должен обрабатываться как другие бытовые отходы. Он должен быть передан в подходящий пункт сбора использованного электрического и электронного оборудования. Правильное выполнение задач, связанных со сбором использованного электрического и электронного оборудования, особенно важно, когда оборудование содержит опасные вещества, которые особенно негативно влияют на окружающую среду и здоровье человека. **[UA]** Символ вказує на роздільне збирання використаного електричного та електронного обладнання, що означає, що цей продукт не повинен оброблятися як інші побутові відходи. Він повинен бути зданий у відповідний пункт збору використаного електричного та електронного обладнання. Правильне виконання завдань, пов'язаних зі збором використаного електричного та електронного обладнання, особливо важливе, коли обладнання містить небезпечні речовини, які особливо негативно впливають на навколишнє середовище та здоров'я людини. **[PL]** Symbol oznacza selektywne zbieranie sprzętu elektrycznego i elektronicznego, czyli tego produktu nie wolno traktować jak innych odpadów domowych. Należy oddać go do właściwego punktu zbierającego zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny. Właściwa realizacja zadan związanych ze zbieraniem zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego ma znaczenie szczególnie w przypadku, gdy w tym sprzęcie występują składniki niebezpieczne, które mają szczególnie negatywny wpływ na środowisko i zdrowie ludzi. **[HU]** A szimbólum a elektromos és elektronikai berendezések sze-

